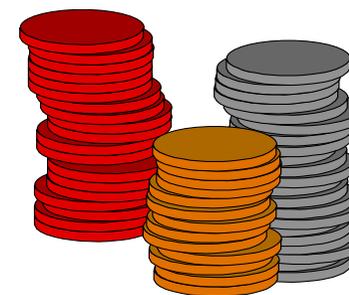


Murgenthal - natürlich vielfältig

Rechnung 2010



		Schweizer	Ausländer	Total
1	<u>Wohnbevölkerung</u>			
	Zahl der Einwohner am 31.12.2009	2'388	425	2'813
	Zahl der Einwohner am 31.12.2010	2'404	412	2'816
2	<u>Stimmberechtigte</u>			
	Einwohner (inkl. Ortsbürger)	1'966 (1'952)		
	Ortsbürger	214 (223)		
3	<u>Abstimmungen, Wahlen und Gemeindeversammlungen</u>			
	Eidgenössische Volksabstimmungen und -wahlen (Vorlagen)	6 (8)		
	Kantonale Volksabstimmungen und -wahlen (Vorlagen)	3 (14)		
	Kommunale Wahlen und Abstimmungen (Urnengänge)	1 (3)		
	Einwohner- und Ortsbürgergemeindeversammlungen	2+2 (2+2)		
4	<u>Sitzungen</u>		Geschäfte	
	Gemeinderat	50 (45)	580 (605)	
	Schulpflege	10 (8)	300 (225)	
	Finanzkommission Einwohnergemeinde	11	16	
	Feuerwehrkommission	4 (4)	17 (23)	
	Steuerkommission	2 (3)		
5	<u>Steuerwesen</u>			
	<u>Zahl der Steuerpflichtigen</u>			
	Selbständigerwerbende	107 (118)		
	Landwirte	46 (44)		
	Unselbständigerwerbende	1'465 (1'459)		
	Total	1'618 (1'621)		
	Auswärtige	88 (105)		

6 Bauwesen

Baubewilligungen wurden erteilt für

Wohnbauten (Ein- und Mehrfamilienhäuser)	6	(2)
Wohnungsbauten in bestehenden Gebäuden	1	(3)
Öffentliche Bauten	-	(-)
Garagen, Einstellräume, Gartenhäuser	11	(5)
Autounterstände	2	(4)
Andere Neu- und Umbauten, Fassadenrenovationen	9	(6)
Landwirtschaftliche Bauten	1	(-)
Parkplatz- und Sitzplatzbauten, Zufahrten	1	(2)
Schwimmbäder, Heizungen	6	(6)
Erdwärmenutzung mit Sonden	2	(5)
Verschiedene Anbauten (Wintergärten)	9	(2)
Biotope, Weiher	-	(1)
Gartenzäune und Einfriedigungen	1	(7)
Erschliessung	-	(-)

7 Kehricht

Hauskehricht	613.48 Tonnen	(615.56 Tonnen)
Altpapier	173.40 Tonnen	(182.70 Tonnen)
Karton	29.49 Tonnen	(16.88 Tonnen)
Altmetall	30.24 Tonnen	(26.20 Tonnen)
Altglas	87.57 Tonnen	(88.55 Tonnen)
Aluminium/Weissblech	3.995 Tonnen	(4.60 Tonnen)
Altöl	1'700 Liter	(1'800 Liter)
Pet	2.17 Tonnen	(0.665 Tonnen)
Grüngut (Deponie Wynau)	170.16 Tonnen	(197.63 Tonnen)

8 Wasserverbrauch

Total 2010	286'235 m3	(260'650 m3)
pro Einwohner und Tag	278 Liter	(254 Liter)

9 Stromverbrauch

14'990'900 kWh (14'493'099 kWh)

10 Inventurwesen

Steuerinventare, davon	21	(28)
- Feststellungserklärungen (nicht erbschaftssteuerpflichtige Fälle)	18	(23)
- Inventuramtliche Erklärungen (kein Vermögen)	-	(1)
Öffentliche Inventare	1	(1)
Sicherungsinventare	1	(-)
Konkursamtliche Liquidation	1	(1)

11 Vormundschaftswesen

Vormundschaften	11	(12)
Beiratschaften	2	(2)
Beistandschaften, davon	24	(24)
- Erziehungsbeistandschaften	8	(7)

12 Betreibungsamt

Gesamtzahl der Betreibungen 2010	1'124	(1'116)
Forderungsbetrag	Fr. 3'887'393.39	(Fr. 3'803'098.05)
Betreibung auf Pfändung oder Konkurs	1'123	(1'114)
Betreibungen auf Wechsel	-	(-)
Betreibung auf Faustpfand	-	(-)
Betreibung auf Grundpfand	1	(2)
Rechtsvorschläge	90	(141)
Pfändungen	530	(578)
Konkursandrohungen	16	(33)
Verwertungen	385	(426)
Verlustscheine nach Art. 115 SchKG	145	(151)
Verlustscheine nach Art. 149 SchKG	255	(279)
Pfandausfallscheine	-	(-)

14 Zivilstandswesen

<u>Zivilstandsereignisse von EinwohnerInnen</u>		
Geburten	27	(29)
Todesfälle, davon	23	(30)
- in Murgenthal verstorben	12	(10)
Trauungen	16	(15)
Scheidungen	17	(10)

15 Schülerzahlen

Kindergarten	55	(57)
Einschulung	4	(2)
Primarschule	121	(122)
Oberstufe	43	(73)
Kleinklasse	12	(9)

16 Fahrzeugbestand

Motorwagen, davon	2'720	(2'641)
- Personenwagen	1'757	(1'697)
Motorräder	294	(277)
Anhänger	313	(322)

17 Rechtsgeschäfte, welche der Gemeinderat gemäss § 8 Abs. 2 lit. a der Gemeindeordnung in eigener Kompetenz abschloss

2010

1. Erwerb Grundbuch Murgenthal Nr. 1316, Hohwart, Glashütten, zum Preis von Fr. 3'500.--.
2. Nachtrag zum Baurechtsvertrag (Ergänzung des Baurechtsgegenstandes) i.S. Grundbuch Murgenthal Nr. 1867 mit dem Tennisclub Murgenthal.
3. Dienstbarkeitsvertrag zwischen Born-Neuenschwander Markus und Einwohnergemeinde Murgenthal betreffend einer Kabelverteilkabine der Elektrizitätsversorgung Murgenthal auf Grundbuch Murgenthal Nr. 104, Parzelle Nr. 145.
4. Abtretungsvertrag im Zusammenhang mit der Verbreiterung Bänigasse:
Grundbuch Murgenthal Nr. 1019, Strassenparzelle Bänigasse, 11 m2 Zuwachs und 6 m2 Abgang von bzw. an diverse angrenzende Parzellen, ohne Entschädigung.

RECHNUNG EINWOHNERGEMEINDE

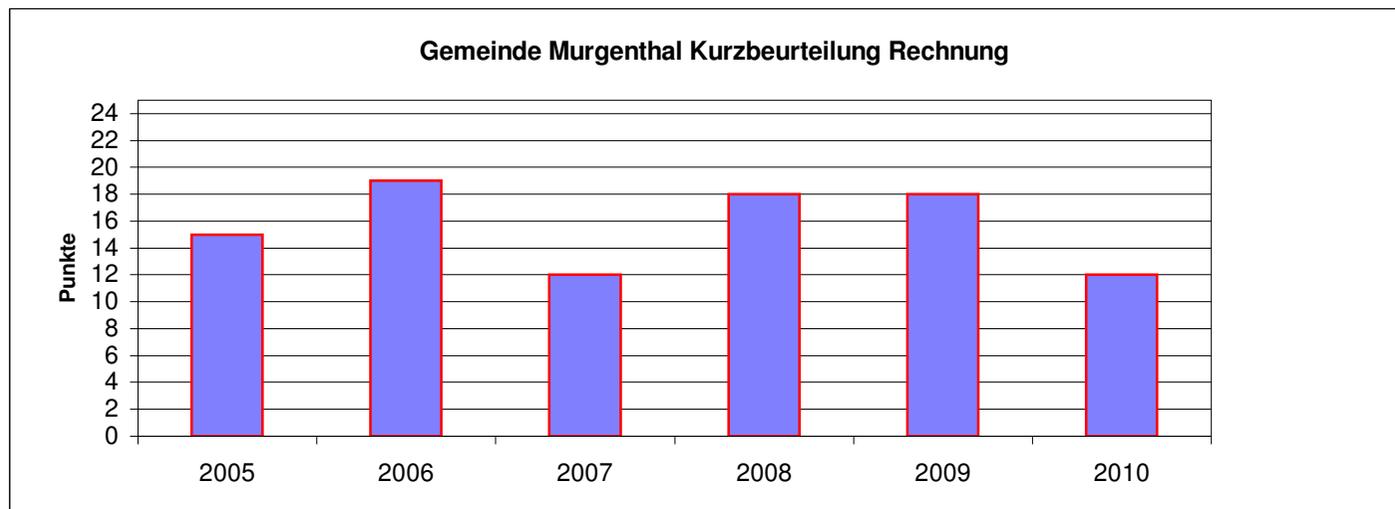
ERLÄUTERUNGEN

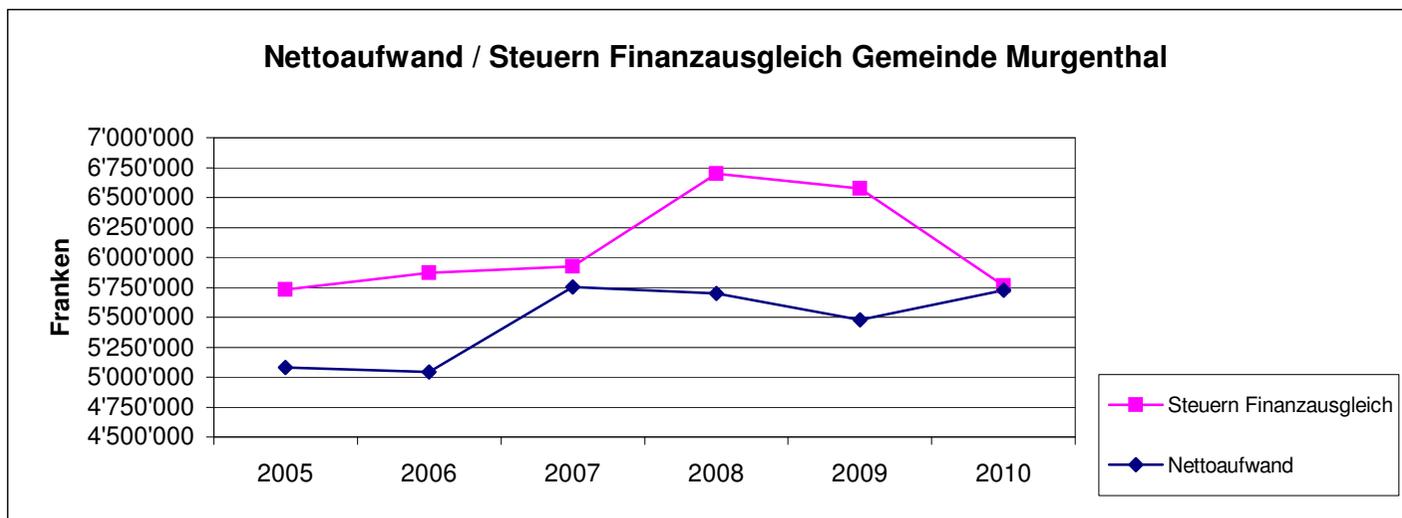
a) Allgemeines

Die Rechnung 2010 schliesst mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 498'900 ab (im Voranschlag war ein Aufwandüberschuss von Fr. 405'900 budgetiert). Das Ergebnis ist somit um rund Fr. 93'000 schlechter ausgefallen. Die Steuereinnahmen inkl. Finanzausgleich sind gegenüber dem Budget um massive Fr. 357'000 tiefer ausgefallen. Hingegen sind die Nettozinsen um Fr. 63'000 und der Nettoaufwand um Fr. 131'000 tiefer als im Voranschlag vorgesehen. Die Abschreibungen betragen Fr. 420'200 (Budget Fr. 490'400).

Der Cashflow (Eigenfinanzierungsquote) sank gegenüber dem Budget um Fr. 163'200 und beträgt im Rechnungsjahr minus Fr. 78'700.

Die Gemeinden erhalten vom Gemeindeinspektorat ein Rating (Bewertung oder Einschätzung), welches aufgrund von 6 wichtigen Kennzahlen errechnet wird. Die Punktzahl sollte über 12 liegen. Diese Mindestanforderung konnte in den Rechnungsabschlüssen 2007 und 2010 nicht eingehalten werden. In der Rechnung 2010 liegen die Steuereinnahmen klar unter den Erwartungen. Gründe sind der Rückgang an Nachträgen aus Vorjahren sowie die Reduktion von provisorischen Steuerrechnungen bei etlichen Steuerpflichtigen, in einzelnen Fällen bis auf drei Jahre zurück. Auf Grund des Rechnungsabschlusses 2008 wurde kein Finanzausgleichsbeitrag des Kantons zugesprochen. Für das Rechnungsjahr 2011 wird vom Kanton wieder ein Ausgleichsbeitrag von Fr. 535'000 zugesichert.





b) Zur laufenden Rechnung

XXX.390	Die internen Verrechnungen des Bauamt werden aufgrund der Rapporte vorgenommen.
090.314	Einbau einer Alarmanlage und einzelne Schallschutzfenster im Gemeindehaus Murgenthal.
100.318/431.01	Minderausgaben stehen entsprechend Mindereinnahmen (ausländerrechtliche Gebühren) gegenüber.
140.311	Umbaukosten des im Jahre 2009 gekauften Occasionsfahrzeuges (IVECO). Die Subventionen sind im Konto 140.461 verbucht. Fahrzeug und Umbau kosteten Fr. 17'000 und die Subvention der Gebäudeversicherung in Aarau beträgt Fr. 6'800.
140.314	Strassenbelageeinbau beim Feuerwehrmagazin im Fahracker.
160.352	Gestiegene Kosten der ZSO Aare-Murg und Aufwandüberschuss aus der Rechnung 2009.
210.311	Notwendige EDV-Anschaffungen und -Installationen an der Oberstufenschule. Die Anschaffungskosten belaufen sich auf ca. Fr. 15'000.
210.317.01	Schulveranstaltungen (Schulreisen, Lager, Ausflüge etc.) werden nach dem Bruttoprinzip verbucht. Einnahmen werden auf den Konti 210.436.02/462 und 469 verbucht. Die Altpapiersammlungen werden seit Mitte 2009 nicht mehr durch die Schulen durchgeführt; seither besteht eine Holsammlung. Dadurch sinkt der Buchungsverkehr auf diesen Konten.
213.312	Die Gebühren- und Stromablesungen wurden von März/September auf Juni/Dezember umgestellt. Die Kosten belaufen sich in der Rechnung 2010 über einen Zeitraum von 15 Monaten.
213.318	Variante studie für den Ersatz der Heizung in den Schulanlagen Riken.
219.311	Computerersatz für die Schulleitung und für das Schulsekretariat.

330.314	U.a. Instandstellen des Wanderweges entlang der Aare in Murgenthal.
580.352	Der Gemeindebeitrag an den Regionalen Sozialdienst macht Fr. 98'500 aus. Wiederum erfolgte eine Nachbelastung um über Fr. 10'000 aus dem Vorjahr.
580.361	Restkostenverteilung für Sonderschulung, Heime und Werkstätten. Diese Kosten fallen erstmals günstiger aus als budgetiert.
581.000	Die Dienststelle Sozialhilfe weist einen Nettoaufwand von Fr. 270'100 auf (Vorjahr Fr. 165'100).
582.000	Der Nettoaufwand für die Alimentenbevorschussung/Elternschaftsbeihilfen beträgt minus Fr. 5'400 (Vorjahr Fr. 8'700).
620.312	Die Gebühren- und Stromablesungen wurden von März/September auf Juni/Dezember umgestellt. Die Stromkosten für die Strassenbeleuchtung belaufen sich in der Rechnung 2010 über einen Zeitraum von 15 Monaten und sind zu knapp budgetiert worden.
620.314.01	Unsere Gemeinde hat bekanntlich ein Strassennetz von fast 50 Kilometern Länge. Die Unterhaltsarbeiten fallen deutlich höher aus als angenommen.
620.314.02	Ausserordentlich hoher Aufwand für den Winterdienst. Bis März 2010 und bereits wieder ab November 2010 musste Schnee geräumt werden.
620.318.01	Überprüfung von Brücken und Durchlässen bei den Gemeindestrassen.
701.312	Stromkosten für die Pumpenhäuser der Wasserversorgung. Die Energiekosten umfassen einen Zeitraum von fast zwei Jahren. Bis Ende 2008 wurden die Stromkosten pauschal erhoben.
701.314/436	Die Gemeindeversammlung vom 20.11.2009 hat beschlossen, der einfachen Gesellschaft "Glashütten" einen Gemeindebeitrag für die Ringleitung der Wasserversorgung im Gebiet Löwenweg auszurichten. Der Beitrag beträgt Fr. 32'500. Auch mussten viele Wasserleitungsbrüche verzeichnet werden. Weiterverrechnete Aufwendungen sind im Konto 701.436 verbucht.
701.461	Subvention des Aarg. Versicherungsamtes an die Netzerweiterung Langacker, Sonnenweg, Amselweg.
711.318	Honorarkosten für Variantenstudien Kanalisationssanierungsleitung Balzenwil.
740.314	Instandstellung von Grabsenkungen und Unterhaltsarbeiten an den Friedhöfen Glashütten und Riken.
780.318	Untersuchungen und Überwachungen bei der Altdeponie Brunrain.
861.314	Die Gemeindeversammlung vom 20.11.2009 hat beschlossen, der einfachen Gesellschaft "Glashütten" einen Gemeindebeitrag von Fr. 15'000 für die Strassenbeleuchtung im Gebiet Löwenweg auszurichten.
900.000	Die Dienststelle Gemeindesteuern schliesst Fr. 357'000 schlechter ab als budgetiert. Hauptgründe sind der Rückgang an Nachträgen aus Vorjahren sowie die Reduktion von provisorischen Steuerrechnungen bei etlichen Steuerpflichtigen, in einzelnen Fällen bis auf drei Jahre zurück.
992.301/436	Infolge Unfall und gesundheitsbedingten Arbeitsausfalles mussten Stellvertretungen eingesetzt werden. Die Aufwendungen sind im Konto 992.301 und die Leistungen der Versicherungen im Konto 992.436 verbucht.
992.315	Unterhaltsarbeiten an verschiedenen Bauamtsfahrzeugen. Der Budgetkredit reichte nicht aus.

701.329	Der Vorschuss an die Wasserversorgung betrug per 1.1.2010 Fr. 2'377'308.80 und wurde mit 2.50 % verzinst = Fr. 59'432.70 (Gegenkonto 940.429).	
701.331	Die vorgeschriebene Vorschussabtragung berechnet sich wie folgt:	
	Vorschuss am 1.1.2010	2'377'309.00
	abzüglich Verpflichtung am 1.1.2010	<u>0.00</u>
	Bereinigter Vorschusswert	2'377'309.00
	Nettoinvestitionszunahme 2010	<u>6'576.00</u>
	Massgebender Vorschusswert Ende 2010	2'383'885.00
	10 % vorgeschriebene Vorschussabtragung	238'388.55
711.329	Der Vorschuss an die Abwasserbeseitigung betrug per 1.1.2010 Fr. 450'797.95 und wurde mit 2.50 % verzinst = Fr. 11'269.95 (Gegenkonto 940.429).	
711.331	Die vorgeschriebene Vorschussabtragung berechnet sich wie folgt:	
	Vorschuss am 1.1.2010	554'563.00
	abzüglich Verpflichtung am 1.1.2010	<u>103'765.00</u>
	Bereinigter Vorschusswert	450'798.00
	Nettoinvestitionszunahme 2010	<u>-197'360.00</u>
	Massgebender Vorschusswert Ende 2010	253'438.00
	10 % vorgeschriebene Vorschussabtragung	25'343.80
721.329	Der Vorschuss an die Abfallbeseitigung betrug per 1.1.2010 Fr. 251'540.35 und wurde mit 2.50 % verzinst = Fr. 6'288.50 (Gegenkonto 940.429).	
721.331	Die vorgeschriebene Vorschussabtragung berechnet sich wie folgt:	
	Vorschuss am 1.1.2010	259'207.00
	abzüglich Verpflichtung am 1.1.2010	<u>7'667.00</u>
	Bereinigter Vorschusswert	251'540.00
	Nettoinvestitionszunahme 2010	<u>14'079.00</u>
	Massgebender Vorschusswert Ende 2010	265'619.00
	10 % vorgeschriebene Vorschussabtragung	26'561.95
861/865.329	Der Vorschuss an die Elektrizitätsversorgung betrug per 1.1.2010 Fr. 374'465.53 und wurde mit 2.50 % verzinst = Fr. 9'361.65 (Gegenkonto 940.429).	

861.331	Die Abschreibungsquote berechnet sich wie folgt:	
	Anlagewerte per 1.1.2010	552'209.63
	davon 10 % Restbuchwertabschreibung	55'220.95
	Abschreibungsquote nach Objekt/Lebensdauer/Jahr	4'427.90
	Total Abschreibungen	59'648.85
990.331	Die vorgeschriebenen Abschreibungen auf dem Verwaltungsvermögen berechnen sich wie folgt:	
	Verwaltungsvermögen am 1.1.2010	5'133'719.00
	abzüglich: Passivierte Abschreibungen am 1.1.2010	0.00
	Eigenkapital am 1.1.2010	<u>1'409'846.00</u>
	Bereinigtes Verwaltungsvermögen	3'723'873.00
	Nettoinvestitionszunahme 2010	<u>478'318.00</u>
	Massgebender Restbuchwert des Verwaltungsvermögens Ende 2010	4'202'191.00
	10 % vorgeschriebene Abschreibungen	420'219.10
	Buchgewinn auf Anlagen des Finanzvermögens	<u>0.00</u>
	Total Abschreibungen	420'219.10

c) Zur Investitionsrechnung

999	Nettoinvestitionen	Details siehe Investitionsrechnung	Budget	Rechnung
	Einwohnergemeinde		583'000	478'318
	Wasserversorgung		-100'000	6'576
	Abwasserbeseitigung		250'000	-197'360
	Abfallbeseitigung		0	14'079
	Elektrizitätsversorgung		<u>465'000</u>	<u>206'221</u>
	Total		1'198'000	507'834

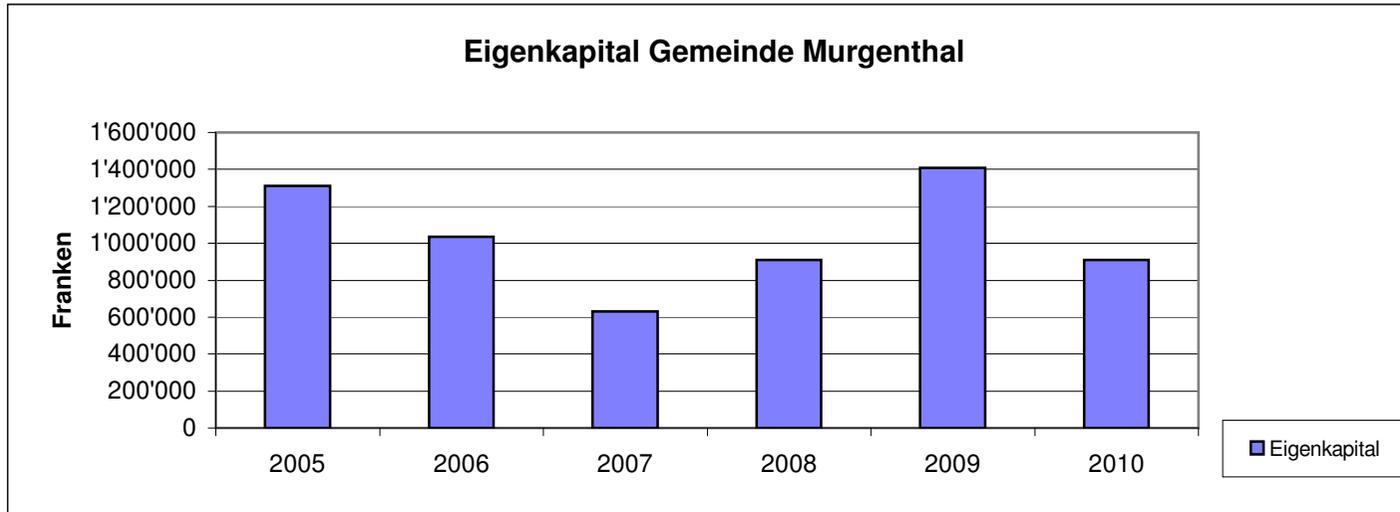
d) Zur Bestandesrechnung

128 und 228
2021
2390

Abnahme der Vorschüsse an die Eigenwirtschaftsbetriebe um netto Fr. 734'100.

Abnahme der langfristigen Schulden um Fr. 277'800.

Der Aufwandüberschuss aus der Laufenden Rechnung wird dem Eigenkapital entnommen.



ANTRAG DES GEMEINDERATES

Der Gemeinderat beantragt, die Laufende Rechnung, die Investitionsrechnung und die Bestandesrechnung der Einwohnergemeinde Murgenthal für das Jahr 2010 zu genehmigen.

Murgenthal, im März 2011

NAMENS DES GEMEINDERATES

Der Gemeindeammann
Max Schärer

Der Gemeindeschreiber
Rolf Wernli

	RECHNUNG 2010		VORANSCHLAG 2010		RECHNUNG 2009	
	Soll	Haben	Soll	Haben	Soll	Haben
90 LAUFENDE RECHNUNG						
900 ÜBERSCHUSS	8'806'045.50	8'806'045.50	8'946'000	8'946'000	9'449'793.26	9'449'793.26
Aufwand	8'806'045.50		8'946'000		8'951'457.82	
Ertrag		8'307'160.09		8'540'100		9'449'793.26
Aufwandüberschuss		498'885.41		405'900		0.00
Ertragsüberschuss	0.00		0		498'335.44	
901 BELASTBARKEIT	678'596.70	678'596.70	800'800	800'800	1'252'651.09	1'252'651.09
Ertragsüberschuss	0.00		0		498'335.44	
Aufwandüberschuss		498'885.41		405'900		0.00
Kapitaldienst	258'377.60	142'325.09	310'400	131'500	285'181.25	150'063.91
Liegenschaften Finanzvermögen		1'754.00		1'700		1'704.00
Abschreibungen	420'219.10		490'400		469'134.40	
Belastbarkeitsquote		35'632.20		261'700		1'100'883.18
91 INVESTITIONSRECHNUNG						
910 NETTOINVESTITIONEN	517'374.50	517'374.50	583'000	583'000	302'540.55	302'540.55
Investitionsausgaben	517'374.50		583'000		302'540.55	
Investitionseinnahmen		39'057.30		0		63'002.00
Nettoinvestitionszunahme		478'317.20		583'000		239'538.55
911 FINANZIERUNG	977'202.61	977'202.61	988'900	988'900	967'469.84	967'469.84
Nettoinvestitionszunahme	478'317.20		583'000		239'538.55	
Abschreibungen		420'219.10		490'400		469'134.40
Ertragsüberschuss		0.00		0		498'335.44
Aufwandüberschuss	498'885.41		405'900		0.00	
Finanzierungsüberschuss	0.00		0		727'931.29	
Finanzierungsfehlbetrag		556'983.51		498'500		0.00

	RECHNUNG 2010		VORANSCHLAG 2010		RECHNUNG 2009	
	Soll	Haben	Soll	Haben	Soll	Haben
90 LAUFENDE RECHNUNG						
900 ÜBERSCHUSS	558'464.30	558'464.30	548'600	548'600	607'144.35	607'144.35
Aufwand	558'464.30		548'600		607'144.35	
Ertrag		517'820.40		493'000		607'144.35
Aufwandüberschuss		40'643.90		55'600		0.00
901 BELASTBARKEIT	297'821.25	297'821.25	320'000	320'000	420'561.40	420'561.40
Aufwandüberschuss		40'643.90		55'600		0.00
Vorschussverzinsung	59'432.70		66'000		62'506.05	
Vorschussabtragung	238'388.55		254'000		358'055.35	
Belastbarkeitsquote		257'177.35		264'400		420'561.40
91 INVESTITIONSRECHNUNG						
910 NETTOINVESTITIONEN	78'988.00	78'988.00	200'000	200'000	510'935.95	510'935.95
Investitionsausgaben	78'988.00		100'000		510'935.95	
Investitionseinnahmen		72'411.40		200'000		7'930.50
Nettoinvestitionszunahme		6'576.60		0		503'005.45
Nettoinvestitionsabnahme	0.00		100'000		0.00	
911 FINANZIERUNG	238'388.55	238'388.55	354'000	354'000	503'005.45	503'005.45
Nettoinvestitionszunahme	6'576.60		0		503'005.45	
Nettoinvestitionsabnahme		0.00		100'000		0.00
Vorschussabtragung		238'388.55		254'000		358'055.35
Aufwandüberschuss	40'643.90		55'600		0.00	
Finanzierungsüberschuss	191'168.05		298'400		0.00	
Finanzierungsfehlbetrag		0.00		0		144'950.10

	RECHNUNG 2010		VORANSCHLAG 2010		RECHNUNG 2009	
	Soll	Haben	Soll	Haben	Soll	Haben
90 LAUFENDE RECHNUNG						
900 ÜBERSCHUSS	530'020.90	530'020.90	589'600	589'600	559'053.00	559'053.00
Aufwand	530'020.90		589'600		559'053.00	
Ertrag		468'864.90		496'000		545'451.50
Aufwandüberschuss		61'156.00		93'600		13'601.50
901 BELASTBARKEIT	36'613.75	36'613.75	97'300	97'300	63'802.60	63'802.60
Aufwandüberschuss		61'156.00		93'600		13'601.50
Vorschussverzinsung	11'269.95		14'500		15'225.20	
Vorschussabtragung	25'343.80		82'800		48'577.40	
Belastbarkeitsquote		-24'542.25		3'700		50'201.10
91 INVESTITIONSRECHNUNG						
910 NETTOINVESTITIONEN	196'126.00	196'126.00	350'000	350'000	170'333.70	170'333.70
Investitionsausgaben			350'000		112'350.65	
Investitionseinnahmen		196'126.00		100'000		170'333.70
Nettoinvestitionszunahme		0.00		250'000		0.00
Nettoinvestitionsabnahme	197'359.50		0		57'983.05	
911 FINANZIERUNG	222'703.30	222'703.30	343'600	343'600	106'560.45	106'560.45
Nettoinvestitionszunahme	0.00		250'000		0.00	
Nettoinvestitionsabnahme		197'359.50		0		57'983.05
Vorschussabtragung		25'343.80		82'800		48'577.40
Aufwandüberschuss	61'156.00		93'600		13'601.50	
Finanzierungsüberschuss	161'547.30		0		92'958.95	
Finanzierungsfehlbetrag		0.00		260'800		0.00

	RECHNUNG 2010		VORANSCHLAG 2010		RECHNUNG 2009	
	Soll	Haben	Soll	Haben	Soll	Haben
90 LAUFENDE RECHNUNG						
900 ÜBERSCHUSS	351'300.85	351'300.85	319'500	319'500	335'774.25	335'774.25
Aufwand	351'300.85		319'500		335'774.25	
Ertrag		351'300.85		319'500		322'410.40
Aufwandüberschuss		0.00		0		13'363.85
901 BELASTBARKEIT	58'179.00	58'179.00	25'500	25'500	29'018.65	29'018.65
Aufwandüberschuss		0.00		0		13'363.85
Vorschussverzinsung	6'288.50		2'400		2'554.60	
Vorschussabtragung	51'890.50		23'100		26'464.05	
Belastbarkeitsquote		58'179.00		25'500		15'654.80
91 INVESTITIONSRECHNUNG						
910 NETTOINVESTITIONEN	14'079.10	14'079.10	0	0	181'071.50	181'071.50
Investitionsausgaben	14'079.10		0		181'071.50	
Investitionseinnahmen		0.00		0		7'667.30
Nettoinvestitionszunahme		14'079.10		0		173'404.20
911 FINANZIERUNG	51'890.50	51'890.50	23'100	23'100	186'768.05	186'768.05
Nettoinvestitionszunahme	14'079.10		0		173'404.20	
Vorschussabtragung		51'890.50		23'100		26'464.05
Aufwandüberschuss	0.00		0		13'363.85	
Finanzierungsüberschuss	37'811.40		23'100		0.00	
Finanzierungsfehlbetrag		0.00		0		160'304.00

	RECHNUNG 2010		VORANSCHLAG 2010		RECHNUNG 2009	
	Soll	Haben	Soll	Haben	Soll	Haben
90 LAUFENDE RECHNUNG						
900 ÜBERSCHUSS	2'834'281.46	2'834'281.46	2'648'000	2'648'000	3'122'380.95	3'122'380.95
Aufwand	2'344'097.23		2'648'000		2'775'303.50	
Ertrag		2'834'281.46		2'648'000		3'122'380.95
Ertragsüberschuss	490'184.23		0		347'077.45	
901 BELASTBARKEIT	559'194.73	559'194.73	219'000	219'000	426'849.70	426'849.70
Ertragsüberschuss	490'184.23		0		347'077.45	
Vorschussverzinsung	9'361.65		17'400		17'179.85	
Vorschussabtragung	59'648.85		201'600		62'592.40	
Belastbarkeitsquote		559'194.73		219'000		426'849.70
91 INVESTITIONSRECHNUNG						
910 NETTOINVESTITIONEN	229'821.10	229'821.10	470'000	470'000	198'573.10	198'573.10
Investitionsausgaben	229'821.10		470'000		198'573.10	
Investitionseinnahmen		23'599.90		5'000		28'004.00
Nettoinvestitionszunahme		206'221.20		465'000		170'569.10
911 FINANZIERUNG	549'833.08	549'833.08	465'000	465'000	409'669.85	409'669.85
Nettoinvestitionszunahme	206'221.20		465'000		170'569.10	
Vorschussabtragung		59'648.85		201'600		62'592.40
Ertragsüberschuss		490'184.23		0		347'077.45
Finanzierungsüberschuss	343'611.88		0		239'100.75	
Finanzierungsfehlbetrag		0.00		263'400		0.00

ZUSAMMENZUG 2010

Laufende Rechnung (nach Dienstabteilungen)	Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
TOTAL	13'080'113.01	13'080'113.01	13'051'700	13'051'700	14'266'489.76	14'266'489.76
0 ALLGEMEINE VERWALTUNG	1'346'136.54	316'451.15	1'364'700	317'200	1'366'560.65	297'232.07
1 ÖFFENTLICHE SICHERHEIT	780'615.95	182'973.95	795'900	194'100	788'309.05	174'389.10
2 BILDUNG	2'263'592.69	168'169.60	2'269'400	195'600	2'180'999.15	186'693.75
3 KULTUR, FREIZEIT	99'873.75	7'259.60	105'600	8'000	98'533.30	6'459.00
4 GESUNDHEIT	325'681.50	50.45	354'400		294'049.65	1'368.93
5 SOZIALE WOHLFAHRT	1'678'757.41	497'117.05	1'756'600	409'800	1'880'823.73	794'855.25
6 VERKEHR	601'149.91	39'150.25	483'100	37'300	574'314.29	38'259.10
7 UMWELT, RAUMORDNUNG	1'615'769.85	1'453'036.05	1'663'100	1'478'200	1'700'838.45	1'503'521.60
8 VOLKSWIRTSCHAFT	2'887'392.16	3'014'687.46	2'704'600	2'835'900	3'362'964.80	3'510'718.25
9 FINANZEN, STEUERN	1'481'143.25	7'401'217.45	1'554'300	7'575'600	2'019'096.69	7'752'992.71

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)	Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009		
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG	1'346'136.54	316'451.15	1'364'700	317'200	1'366'560.65	297'232.07
011	LEGISLATIVE	19'504.65		20'400		23'982.15	
300	Behörden, Kommissionen	6'102.50		6'000		7'140.00	
310	Drucksachen, Inserate	4'983.70		5'000		6'768.05	
318	Dienstleistungen, Honorare	7'797.90		8'500		9'487.15	
319	Übriger Sachaufwand	380.00		400		380.00	
390	Interne Verrechnungen	240.55		500		206.95	
012	GEMEINDERAT	100'189.45		97'000		114'184.30	
300	Behörden, Kommissionen	76'500.00		76'500		79'630.05	
317.01	Spesenentschädigungen	30.00		1'000		255.80	
317.02	Kompetenzsumme Gemeinderat	14'435.80		10'000		25'426.65	
318	Dienstleistungen, Honorare	2'175.60		2'200		2'175.60	
362	Jahresbeitrag Gemeindeammänner-Vereinigung	700.00		200		200.00	
395	Anteil Soziallasten	6'348.05		7'100		6'496.20	
020	GEMEINDEVERWALTUNG	1'057'291.89	299'362.10	1'072'400	290'300	1'063'111.50	281'091.92
300	Kommissionen	540.00		700		720.00	
301	Löhne	744'486.20		736'300		755'442.55	
309	Übriger Personalaufwand	9'668.55		12'500		14'835.80	
310	Büromaterial, Drucksachen	35'180.40		27'000		25'773.00	
311	Anschaffung von Mobilien	3'856.95		5'000			
315.01	Unterhalt der Mobilien durch Dritte	427.80		1'000		1'308.95	
315.02	Wartungskosten EDV-Anlagen	18'783.50		25'000		18'292.05	
317	Spesenentschädigungen	6'812.20		6'800		6'826.50	
318.01	Dienstleistungen, Honorare	36'417.75		46'000		31'563.20	
318.02	Porti und Telefon	26'147.60		33'000		30'573.55	
318.03	Betriebskosten	24'378.00		25'000		23'747.35	
318.04	Haftpflichtversicherungen	7'651.65		7'500		8'751.65	
319	Übriger Sachaufwand	271.64		300		167.05	
351	Entschädigungen für Service-Lösung Steuerbezug	30'760.70		31'000		32'007.95	
395	Anteil Soziallasten	111'908.95		115'300		113'101.90	
431.01	Kanzleigegebühren		7'868.70		7'000		4'419.10
431.02	Baubewilligungsgebühren		29'040.10		25'000		8'062.00

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
436	Rückerstattungen		40'838.50		36'000		51'698.77
437	Bussen		22'624.40		17'000		17'773.10
451	Rückerstattungen des Kantons				100		1.00
452	Rückerstattungen von Gemeinden		198'990.40		205'200		199'137.95
090	VERWALTUNGSLIEGENSCHAFTEN	169'150.55	17'089.05	174'900	26'900	165'282.70	16'140.15
301	Löhne	53'052.75		51'000		48'482.50	
311	Anschaffung von Mobilien	2'576.30		400			
312	Wasser, Energie, Heizmaterialien	26'783.50		45'000		31'211.55	
313	Verbrauchsmaterialien	2'306.15		3'000		2'250.20	
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	38'004.40		15'000		43'556.35	
315	Übriger Unterhalt durch Dritte	31.95		500		205.00	
318	Dienstleistungen	14'034.75		12'000		10'206.25	
390	Interne Verrechnungen	25'251.05		40'000		24'272.05	
395	Anteil Soziallasten	7'109.70		8'000		5'098.80	
427	Liegenschaftserträge		2'326.50		2'900		2'898.00
434	Benützungsgebühren		1'500.00		2'000		1'590.00
436	Rückerstattungen		1'312.50		1'500		
452	Leistungen Kirchgemeindehaus		11'950.05		20'500		11'652.15
1	ÖFFENTLICHE SICHERHEIT	780'615.95	182'973.95	795'900	194'100	788'309.05	174'389.10
100	RECHTSWESEN	344'977.45	41'340.10	361'700	65'000	372'349.40	46'302.20
301	Löhne	136'424.70		128'800		137'138.70	
309	Übriger Personalaufwand			500			
310	Büromaterialien, Drucksachen	420.00		600		441.60	
317	Spesenentschädigungen	511.65		500		91.80	
318.01	Dienstleistungen, Honorare, Frepo-Gebühren	29'492.35		42'000		48'846.80	
352.01	Entschädigungen an Gemeinden (Betreibungsamt)	18'109.25		20'000		17'055.20	
352.02	Vormundschaftsdienst	111'876.00		110'900		123'429.85	
352.03	Entschädigung an Gemeinden (Regionales Zivilstandsamt)	27'225.05		35'000		25'158.50	
361	Beiträge an Kanton	855.60		3'000			
395	Anteil Soziallasten	20'062.85		20'400		20'186.95	
412	Konzessionsgebühren		1'000.00		1'000		1'000.00
431.01	Gebühren für Amtshandlungen		31'540.50		60'000		42'682.55

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
436	Rückerstattungen		8'409.60		3'000		1'819.65
437	Bussen		390.00		1'000		800.00
110	POLIZEI	93'050.40		110'000		116'378.50	490.00
352	Entschädigungen an Gemeinden (Regionalpolizei)	93'050.40		110'000		116'378.50	
437	Bussen						490.00
140	FEUERWEHR	243'545.95	92'344.25	234'800	84'500	218'873.10	83'696.65
300	Kommissionen	4'000.00		2'000		920.00	
301.01	Entschädigungen an Chargierte	10'870.00		11'000		10'870.00	
301.02	Feuerwehrsold	40'046.50		42'000		41'009.00	
309	Übriger Personalaufwand, Kurskosten	9'890.00		10'000		9'240.00	
310	Büromaterialien, Drucksachen	2'461.25		2'000		620.60	
311	Anschaffung von Mobilien	44'552.75		35'900		23'186.10	
312	Wasser, Energie, Heizmaterialien	13'042.65		14'000		8'154.10	
313	Verbrauchsmaterialien	3'457.25		5'000		4'882.10	
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	5'600.15		1'000		880.40	
315	Unterhalt der Mobilien durch Dritte	9'538.35		10'000		18'710.05	
317	Spesenentschädigungen	3'716.40		4'000		3'624.25	
318.01	Dienstleistungen	815.00		1'500		1'740.70	
318.02	Telefon- und Funkgebühren	2'956.65		3'500		2'536.45	
318.03	Haftpflicht- und Sachversicherungen	5'420.00		6'600		5'926.55	
319	Übriger Sachaufwand	1'235.00		1'100		1'095.00	
330	Abschreibungen von Feuerwehropflichtersatz	2'132.00		1'000		1'572.80	
351	Betriebsbeiträge Alarmzentrale	5'812.00		6'000		5'905.00	
352.01	Hydrantenentschädigung	78'000.00		78'000		78'000.00	
390	Interne Verrechnungen			200			
430	Feuerwehropflichtersatz		62'506.75		65'000		65'134.25
436	Rückerstattungen		8'294.55		5'000		3'170.00
437	Feuerwehribussen		177.00				
439	Eingang abgeschriebener Feuerwehrsteuern		65.95				352.40
452	Rückerstattungen von Gemeinden		1'700.00		1'700		2'240.00
461	Kantonsbeiträge		19'600.00		12'800		12'800.00

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
150	MILITÄR	35'402.25	5'111.00	36'400	5'200	35'932.35	5'029.15
301	Löhne	27'863.65		27'600		28'261.80	
317	Spesenentschädigungen	126.30		200		214.60	
319	Verbandsbeiträge, Überschliessungsrechte	520.00		500		520.00	
365	Beiträge an private Institutionen	2'700.00		2'700		2'700.00	
390	Interne Verrechnungen			1'000			
395	Anteil Soziallasten	4'192.30		4'400		4'235.95	
436	Rückerstattungen		521.80		500		389.95
451	Rückerstattungen des Kantons		4'589.20		4'700		4'639.20
160	ZIVILSCHUTZ	63'639.90	44'178.60	53'000	39'400	44'775.70	38'871.10
301	Löhne	2'174.05		1'800		2'048.00	
312	Wasser, Energie, Heizmaterialien	437.70		500		105.50	
313	Verbrauchsmaterialien	150.00		200			
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	195.00		1'000		1'098.85	
315	Unterhalt der Mobilien durch Dritte			500			
318	Dienstleistungen	168.75		500		682.45	
352	Entschädigungen an Gemeinden	38'664.70		28'000		24'746.30	
380	Einlage Ersatzbeiträge für Schutzraumbauten	21'600.00		20'000		15'600.00	
390	Interne Verrechnungen	80.15		500		331.10	
395	Anteil Soziallasten	169.55				163.50	
430	Ersatzbeiträge für Schutzraumbauten		21'600.00		20'000		15'600.00
436	Rückerstattungen		1'024.00		900		1'453.55
450	Quartierentschädigungen		443.25				
460	Bundesbeiträge		3'500.00		3'500		3'500.00
480	Entnahme Ersatzbeiträge und Sicherheitsleistungen		17'611.35		15'000		18'317.55

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
2	BILDUNG	2'263'592.69	168'169.60	2'269'400	195'600	2'180'999.15	186'693.75
200	KINDERGÄRTEN	27'884.44		24'800		16'616.45	
309	Übriger Personalaufwand			300			
310	Schulmaterialien, Drucksachen	12'219.24		12'000		11'938.65	
311	Anschaffung von Mobilien	3'022.55		3'000			
317	Spesenentschädigungen Kindergartentransporte	11'087.45		7'500		3'178.65	
318	Dienstleistungen	1'555.20		2'000		1'499.15	
210	VOLKSSCHULE ALLGEMEIN	185'783.20	15'779.65	232'200	41'200	163'916.20	29'039.70
302.01	Löhne der Lehrkräfte	10'535.00		10'000		9'832.00	
309	Übriger Personalaufwand	160.05		600		569.80	
310.01	Schulmaterial, Lehrmittel	76'124.35		85'000		72'531.75	
310.02	Schülerbibliothek	2'646.35		3'500		3'257.15	
311	Anschaffung von Mobilien	23'478.55		11'000		3'291.60	
315	Unterhalt der Mobilien durch Dritte	1'239.65		4'300		6'182.00	
317.01	Spesenentschädigungen Schulreisen, Ausflüge, etc.	20'641.30		52'000		33'316.85	
317.02	Transportkosten für Schüler	34'098.20		40'000		25'039.60	
318	Dienstleistungen, Honorare	16'038.20		23'000		9'110.45	
390	Interne Verrechnungen			2'000			
395	Anteil Soziallasten	821.55		800		785.00	
436.01	Rückerstattungen		2'530.00		200		3'235.00
436.02	Elternbeiträge an Schulreisen und Veranstaltungen		4'638.50		11'600		7'195.00
461	Kantonsbeiträge		2'220.00				
462	Beiträge aus Stiftungen		1'235.00		4'000		1'790.00
469	Übrige Beiträge, Altstoffsammlungen		5'156.15		25'400		16'819.70
211	HANDARBEIT UND HAUSWIRTSCHAFT	31'559.55		38'200		30'524.75	
302	Löhne der Lehrkräfte	510.00		500		510.00	
310.01	Schulmaterialien Hauswirtschaft	6'792.40		9'000		6'785.05	
310.02	Schulmaterialien Textiles Werken	10'113.10		10'000		10'081.35	
310.03	Schulmaterialien Allgemeines Werken	9'183.60		10'000		10'251.55	
311	Anschaffung von Mobilien	3'189.45		3'700			
315	Unterhalt der Mobilien durch Dritte	1'731.25		5'000		2'856.10	

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
395	Anteil Soziallasten	39.75				40.70	
212	MUSIKSCHULE	121'112.40	64'770.00	150'800	68'000	130'740.35	64'001.00
300	Musikschulkommission	760.00		2'600		2'440.00	
301	Lohn Musikschulleiter/in	6'644.40		6'700		6'644.40	
302	Lohn Musikschullehrkräfte	89'837.80		116'000		97'632.00	
310	Schulmaterialien, Drucksachen	11.25		500		228.10	
315	Unterhalt der Mobilien durch Dritte	630.00		700		630.00	
318	Dienstleistungen, Honorare	303.00		400		303.00	
319	Verbandsbeiträge	680.00		600		680.00	
352	Entschädigungen an Gemeinden	12'049.50		8'000		10'091.00	
395	Anteil Soziallasten	10'196.45		15'300		12'091.85	
433	Elternbeiträge		64'770.00		68'000		63'660.00
436	Rückerstattungen						341.00
213	SCHULANLAGEN	529'599.80	83'418.45	511'900	86'400	513'700.00	93'653.05
301.01	Löhne Abwarte	228'401.75		231'500		239'703.00	
301.02	Löhne der Hilfskräfte	14'902.35		15'000		15'762.20	
309	Uebriger Personalaufwand	2'605.00		2'000			
311	Anschaffung von Mobilien	2'528.90		2'000		480.75	
312	Wasser, Energie, Heizmaterialien	101'485.25		80'000		53'847.55	
313	Verbrauchsmaterialien	32'426.55		36'000		62'199.35	
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	42'268.35		47'000		34'607.75	
315	Unterhalt der Mobilien durch Dritte	699.10		2'000			
318	Dienstleistungen	28'318.20		20'000		24'496.00	
390	Interne Verrechnungen	42'995.95		40'000		49'316.30	
395	Anteil Soziallasten	32'968.40		36'400		33'287.10	
427	Liegenschaftserträge		26'400.00		26'400		25'650.00
434	Benützungsgebühren		9'710.00		10'000		14'805.00
436	Rückerstattungen		17'308.45		20'000		10'448.05
461	Kantonsbeiträge						12'750.00
490.01	Anteil Kultur		10'000.00		10'000		10'000.00
490.02	Anteil Sport		20'000.00		20'000		20'000.00

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
218	SCHULGELDER	1'052'790.45	2'801.50	986'400		1'011'046.95	
352	Schulgelder an Gemeinden	288'532.00		268'100		244'438.50	
361	Besoldungsanteile an Kanton	618'561.50		583'300		631'616.70	
362	Besoldungsanteile an Gemeinden	145'696.95		135'000		134'991.75	
452	Schulgelder von Gemeinden		2'801.50				
219	VOLKSSCHULE ÜBRIGES	54'785.45	1'400.00	51'000		54'765.10	
300	Schulpflege, Kommissionen	15'640.00		17'600		19'080.00	
301	Lohn Schulsekretärin	20'243.45		17'500		16'292.75	
309	Übriger Personalaufwand	2'263.60		6'400		8'202.95	
310	Büro- und Schulmaterialien, Drucksachen	3'321.20		2'000		3'162.20	
311	Anschaffung von Mobilien	6'139.65					
317	Spesenentschädigungen	2'557.80		2'500		2'136.15	
318	Dienstleistungen, Honorare	1'855.70		2'000		2'293.00	
352	Schul- und Erziehungsberatung					892.00	
395	Anteil Soziallasten	2'764.05		3'000		2'706.05	
436	Rückerstattungen		1'400.00				
220	SONDERSCHULUNG	876.65		2'700		988.85	
310	Schulmaterial Mundart	876.65		900		988.85	
351	Beiträge an Kanton für logopädische Erstablärungen			1'800			
230	BERUFSBILDUNG	259'200.75		270'900		248'088.40	
361	Schulgelder an kantonale Schulen	135'200.75		120'000		122'138.40	
364	Schulgelder an Berufsschulen	124'000.00		150'900		125'950.00	

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)	Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
290	ÜBRIGES BILDUNGSWESEN		500		10'612.10	
317	Spesenentschädigungen/Veranstaltungen				10'472.10	
318	Dienstleistungen, Honorare		500		140.00	
3	KULTUR, FREIZEIT		99'873.75	7'259.60	105'600	8'000
300	KULTURFÖRDERUNG		41'193.30	1'934.00	43'400	50'291.45
300	Kommissionen		1'240.00		200	520.00
301	Löhne		3'900.00		4'000	3'861.00
310	Büromaterialien, Drucksachen		1'280.85		1'000	1'203.35
318	Dienstleistungen, Honorare		5'374.50		7'000	9'124.00
365.01	Beiträge private Institutionen					5'000.00
365.02	Beiträge an Musikvereine		7'900.00		7'900	5'900.00
365.03	Beitrag an Volksbibliothek		5'000.00		5'000	5'000.00
390	Interne Verrechnungen		16'193.80		18'000	19'374.85
395	Anteil Soziallasten		304.15		300	308.25
435	Verkäufe			1'934.00		
						2'712.00
330	PARKANLAGEN, WANDERWEGE		22'771.35		23'700	19'426.05
313	Verbrauchsmaterialien		1'656.25		500	652.80
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte		3'496.00		1'000	6'194.15
318	Dienstleistungen		60.00		100	60.00
319	Mitgliederbeiträge		40.00		100	40.00
390	Interne Verrechnungen		17'519.10		22'000	12'479.10
436	Rückerstattungen					
						1'000.00
340	SPORT		25'640.25		23'000	20'983.20
312	Wasser, Energie		5'640.25		3'000	983.20
390	Benützung Schulanlagen		20'000.00		20'000	20'000.00

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
350	ÜBRIGE FREIZEITGESTALTUNG	6'163.25	1'220.00	8'500	1'000	4'882.60	1'297.00
313	Verbrauchsmaterialien	1'475.00		2'000		1'359.95	
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte			500		521.85	
365	Beitrag "De schnällscht Murgethaler"	1'000.00					
390	Interne Verrechnungen	3'688.25		6'000		3'000.80	
436	Rückerstattungen		1'220.00		1'000		1'297.00
351	FERIENHEIM / FERIENLAGER / SKILAGER	4'105.60	4'105.60	7'000	7'000	2'950.00	1'450.00
317	Lagerkosten	4'105.60		7'000		2'950.00	
436	Elternbeiträge an Lagerkosten		1'086.00		1'000		
462	Beiträge aus Stiftungen		3'019.60		6'000		1'450.00
4	GESUNDHEIT	325'681.50	50.45	354'400		294'049.65	1'368.93
400	SPITÄLER	260'550.40	50.45	285'200		230'778.50	1'368.93
319	Mitgliederbeiträge	150.00		200		150.00	
361	Spitalbeiträge (Nachzahlung an den Kanton)	242'201.00		239'000		213'200.00	
364.02	Betriebsdefizitbeiträge an Kranken- und Pflegeheime	18'199.40		46'000		17'428.50	
436	Rückerstattungen		50.45				1'368.93
440	KRANKENPFLEGE	53'987.00		55'000		51'124.50	
365.02	Beiträge an Spitex	53'987.00		55'000		51'124.50	
450	KRANKHEITSBEKÄMPFUNG	700.00		800		700.00	
365	Beiträge an private Institutionen	700.00		800		700.00	

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
460	SCHULGESUNDHEITSDIENST	10'444.10		13'400		11'446.65	
301	Löhne	4'118.15		5'000		4'981.05	
313	Verbrauchsmaterialien	284.05		500		116.70	
317	Spesenentschädigungen	273.70		500		243.60	
318	Dienstleistungen, Honorare	5'447.05		7'000		5'707.60	
395	Anteil Soziallasten	321.15		400		397.70	
5	SOZIALE WOHLFAHRT	1'678'757.41	497'117.05	1'756'600	409'800	1'880'823.73	794'855.25
500	SOZIALVERSICHERUNGEN	32'055.95	4'745.80	32'100	4'800	32'497.75	4'694.95
301	Löhne	27'863.65		27'600		28'261.80	
310	Büromaterialien, Drucksachen			100			
395	Anteil Soziallasten	4'192.30		4'400		4'235.95	
436	Rückerstattungen		521.80		500		389.95
451	Entschädigung des Kantons		4'224.00		4'300		4'305.00
540	JUGEND	186'760.90	4'025.00	195'400	11'600	200'178.75	12'880.00
301	Löhne	64'810.85		64'800		64'700.55	
309	Uebriger Personalaufwand	100.00		100		50.00	
310	Büromaterialien, Drucksachen	123.75		1'500		1'919.40	
311	Anschaffung von Mobilien					2'292.95	
312	Wasser, Energie, Heizmaterialien	480.45		400		128.40	
317	Spesenentschädigungen	1'200.00		1'200		2'286.25	
318	Dienstleistungen, Honorare	1'563.20		2'000		1'661.80	
319	Mitgliederbeiträge	140.00		300		140.00	
352.01	Entschädigungen an Gemeinden, Mütterberatungsstelle	20'221.00		20'200		16'506.00	
352.02	Entschädigungen an Gemeinden, Tagesfamilien	2'296.00		2'300		1'430.00	
365	Beiträge an private Institutionen	10'958.00		7'900		9'808.00	
366	Beiträge für Private (Mittagstisch/Schulgelder Tagesschulen)	75'245.70		84'000		89'728.95	
395	Anteil Soziallasten	9'621.95		10'700		9'526.45	
436	Rückerstattungen		4'025.00		11'600		12'880.00

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
550	INVALIDITÄT	4'625.00		7'600		7'870.00	
365	Beiträge an private Institutionen	4'625.00		7'600		7'870.00	
560	SOZIALER WOHNUNGSBAU						3'000.00
436	Rückerstattungen						3'000.00
570	ALTERSHEIME			300			
365	Beiträge an private Institutionen			300			
580	ALLGEMEINE FÜRSORGE	702'259.20		733'500		692'230.80	
313	Verbrauchsmaterialien	680.00		1'000		640.00	
318	Dienstleistungen					1'000.00	
319	Mitgliederbeiträge	500.00		500		500.00	
352	Entschädigungen an Gemeinden	110'909.25		97'600		113'929.00	
361	Beiträge an den Kanton	586'309.05		630'100		572'101.60	
365	Beiträge an private Institutionen	3'860.90		4'300		4'060.20	
581	SOZIALHILFE	671'835.71	401'703.05	715'100	356'000	886'499.28	721'411.75
366.01	Materielle Hilfe Schweizer/Ausländer	535'264.25		587'800		706'058.30	
366.02	Materielle Hilfe ZUG/Abkommen	52'862.50		72'300		137'141.10	
366.03	Materielle Hilfe Asylsuchende/Flüchtlinge	83'708.96		55'000		43'299.88	
436.01	Rückerstattungen Schweizer/Ausländer		261'738.55		194'300		445'263.40
436.02	Rückerstattungen ZUG/Abkommen		35'191.65		15'300		27'969.70
436.03	Rückerstattungen Asylsuchende/Flüchtlinge		2'784.90		1'400		1'357.00
450	Kostenersatz durch den Bund		55'063.95		45'000		49'314.30
451	Kostenersatz durch den Kanton		32'829.00		52'000		144'117.35
461	Beiträge des Kantons		14'095.00		48'000		53'390.00

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
582	SOZIALDIENST	81'220.65	86'643.20	72'600	37'400	61'547.15	52'868.55
310	Büromaterialien, Drucksachen			100			
318	Dienstleistungen, Honorare	1'962.15		1'700		1'970.65	
366.01	Unterhaltsbeiträge	77'445.00		65'800		59'576.50	
366.02	Elternschaftsbeihilfe	1'813.50		5'000			
436.01	Rückerstattungen Eingang von Alimenten		85'106.75		32'200		46'925.15
436.02	Rückerstattungen Betriebskosten		1'446.45		800		1'005.40
461	Beiträge des Kantons		90.00		4'400		4'938.00
6	VERKEHR	601'149.91	39'150.25	483'100	37'300	574'314.29	38'259.10
610	KANTONSSTRASSEN	45'378.90		51'100		51'103.20	
318	Abwasserbenützungsgebühren	38'200.00		41'100		41'103.20	
361	Beiträge an den Kanton	7'178.90		10'000		10'000.00	
620	GEMEINDESTRASSEN	394'665.81	4'861.05	265'700	1'000	365'777.99	3'950.00
301	Löhne	3'000.00		3'000		1'560.00	
312	Wasser, Energie	43'986.10		20'000		10'582.90	
313	Verbrauchsmaterialien	15'324.56		22'500		43'496.19	
314.01	Baulicher Unterhalt durch Dritte	69'221.55		43'500		86'332.95	
314.02	Winterdienst	66'977.85		15'000		28'751.65	
316	Miete, Benützungskosten	1'939.70		500		2'608.90	
318.01	Dienstleistungen, Versicherungen	7'910.00		500		30.00	
318.02	Abwasserbenützungsgebühren	39'800.00		42'800		42'824.80	
319	Übriger Sachaufwand	400.00		400		400.00	
390	Interne Verrechnungen	146'106.05		117'500		149'190.60	
436	Rückerstattungen		4'861.05		1'000		3'950.00
640	BUNDESBAHNEN	30'099.20	34'289.20	30'200	36'300	30'099.10	34'309.10
318	SBB Tageskarte Gemeinde	19'550.00		19'600		19'550.00	
360	Beiträge	10'549.20		10'600		10'549.10	
434	Benützungsgebühren		23'740.00		25'700		23'760.00
460	Bund		10'549.20		10'600		10'549.10

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
650	REGIONALVERKEHR	131'006.00		136'100		127'334.00	
310	Drucksachen			100			
361	Beiträge an Kanton	131'006.00		136'000		127'334.00	
7	UMWELT, RAUMORDNUNG	1'615'769.85	1'453'036.05	1'663'100	1'478'200	1'700'838.45	1'503'521.60
700	WASSER	8'552.60		5'500		1'593.00	
312	Wasser, öffentliche Brunnen	8'521.50		5'000		1'593.00	
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	31.10		500			
701	WASSERVERSORGUNG	558'464.30	558'464.30	548'600	548'600	607'144.35	607'144.35
310	Büromaterialien, Drucksachen	37.85					
311	Anschaffung von Apparaten	16'273.95		20'000		14'438.90	
312	Energie	52'572.85		35'000		915.50	
313	Verbrauchsmaterialien	2'453.45		15'000		5'494.10	
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	100'760.25		50'000		77'857.30	
315	Unterhalt der Apparate	395.00		1'000		395.00	
317	Spesenentschädigungen	3'820.00		5'500		3'540.00	
318.01	Dienstleistungen, Honorare	9'428.00		15'000		9'436.30	
318.02	Konzessionsgebühren Kt. Bern	22'808.45		23'000		22'570.60	
318.56	MWST auf Hydrantenbeitrag	4'813.25		8'000		8'357.65	
319	Verbandsbeiträge	480.00		100		110.00	
329	Vorschussverzinsung	59'432.70		66'000		62'506.05	
330	Abschreibungen Finanzvermögen			500		27.60	
331	Vorgeschriebene Vorschussabtragung	238'388.55		254'000		273'536.40	
332	Zusätzliche Vorschussabtragung					84'518.95	
352	Verwaltungsentschädigung	45'500.00		45'500		42'600.00	
390	Interne Verrechnungen	1'300.00		10'000		840.00	
434	Wasserzinsen		385'252.30		400'000		474'082.00
436	Rückerstattungen		38'602.50		15'000		50'519.35
452	Hydrantenentschädigung		78'000.00		78'000		78'000.00
461	Kantonsbeiträge, Beiträge aus Löschfonds		15'965.60				4'543.00
480	Aufwandüberschuss		40'643.90		55'600		

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
711	ABWASSERBESEITIGUNG	530'020.90	530'020.90	589'600	589'600	559'053.00	559'053.00
300	Kommission	30.00		1'000		490.00	
310	Büromaterialien, Drucksachen	161.30		200		107.60	
312	Wasser, Energie	8'918.70		6'000		2'553.55	
313	Verbrauchsmaterialien	173.05		500		537.95	
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	22'923.15		30'000		27'841.85	
316	Mieten, Benützungskosten	1'000.00		1'000		1'000.00	
318	Dienstleistungen, Honorare	18'094.95		10'000		27'849.45	
329	Vorschussverzinsung	11'269.95		14'500		15'225.20	
330	Abschreibungen auf Finanzvermögen			500			
331	Vorgeschriebene Vorschussabtragung	25'343.80		82'800		48'577.40	
352.01	Betriebsbeitrag Abwasserverband	407'326.00		405'000		403'530.00	
352.02	Verwaltungsentschädigung	34'500.00		34'500		31'200.00	
390	Interne Verrechnungen	280.00		3'600		140.00	
434	Benützungsgebühren		468'864.90		495'000		545'451.50
436	Rückerstattungen				1'000		
480	Aufwandüberschuss		61'156.00		93'600		13'601.50
721	ABFALLBEWIRTSCHAFTUNG	351'300.85	351'300.85	319'500	319'500	335'774.25	335'774.25
310	Büromaterialien, Drucksachen	2'137.90		1'000		1'015.00	
313	Verbrauchsmaterialien	10'502.00		10'000		8'006.00	
315	Übriger Unterhalt Mobilien			3'000			
318.01	Hauskehricht/Sperrgut, Transport	53'775.00		58'000		54'165.75	
318.02	Hauskehricht/Sperrgut, Verbrennung	85'887.20		89'000		92'465.40	
318.04	Grüngut, Verwertung & Häckseldienst	42'651.75		50'000		46'959.80	
318.05	Papier/Karton, Transport	2'363.20					
318.07	Glas Recycling (Bruchglas)	2'708.30		4'000		3'436.35	
318.09	Metalle	3'517.70		1'500		1'806.85	
318.10	Uebrige Abfallarten	7'305.20		6'500		1'059.90	
318.21	Honorare, Versicherung, Porti	223.10		1'500		4'151.65	
318.56	MWST auf Gemeindegzuschuss	-344.15				1'886.70	
329	Vorschussverzinsung	6'288.50		2'400		2'554.60	
330	Abschreibungen auf Finanzvermögen	945.55		500		488.40	
331	Vorgeschriebene Vorschussabtragung	26'561.95		9'500		26'464.05	
332	Zusätzliche Vorschussabtragung	25'328.55		13'600			
352.01	Verwaltungsentschädigung	11'000.00		11'000		11'600.00	
362	Oekogeld Schule	10'895.00		10'000		8'992.80	

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
365	Altmaterial-Aufpreis an private Organisationen	1'686.60		2'000		1'716.00	
390	Interne Verrechnungen	57'867.50		46'000		69'005.00	
434	Benützungsgebühren		338'125.15		300'000		303'630.40
436	Rückerstattungen		9'270.70		15'000		14'627.50
452	Rückerstattungen von Gemeinwesen		3'905.00		4'500		4'152.50
480	Aufwandüberschuss						13'363.85
740	FRIEDHOF, BESTATTUNG	109'674.00	13'250.00	141'000	20'500	116'633.60	1'550.00
310	Büromaterialien, Drucksachen	955.35		300			
311	Anschaffung von Mobilien	17'308.55		23'000			
312	Wasser, Energie	4'470.70		3'000		1'511.40	
313	Verbrauchsmaterialien	1'198.95		1'700		2'597.20	
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	4'443.00		2'500		2'099.20	
315	Übriger Unterhalt durch Dritte			500			
318	Dienstleistungen	40'847.15		50'000		58'481.25	
390	Interne Verrechnungen	40'450.30		60'000		51'944.55	
434	Grabplatzgebühren		1'800.00				1'550.00
436	Rückerstattungen		250.00		500		
469	Grabunterhaltsgebühren		11'200.00		20'000		
750	GEWÄSSERVERBAUUNGEN	592.75		16'500		24'201.15	
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte			500		6'755.15	
318	Dienstleistungen			500			
361	Beiträge an den Kanton	592.75		15'000		17'446.00	
390	Interne Verrechnungen			500			
770	NATURSCHUTZ	3'345.70		3'300		4'083.55	
365	Beiträge an private Institutionen	800.00		800		1'000.00	
390	Interne Verrechnungen	2'545.70		2'500		3'083.55	

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
780	ÜBRIGER UMWELTSCHUTZ	36'840.20		23'600		26'925.25	
311	Anschaffung von Mobilien					1'424.60	
313	Verbrauchsmaterialien	1'668.60		800		1'025.75	
318	Dienstleistungen	24'147.00		14'800		14'665.45	
390	Interne Verrechnungen	11'024.60		8'000		9'809.45	
790	RAUMORDNUNG	16'978.55		15'500		25'430.30	
310	Büromaterialien, Drucksachen	831.35		500		964.15	
318	Dienstleistungen, Honorare	6'175.20		5'000		13'895.15	
362	Beiträge an Regionalplanung	9'972.00		10'000		10'571.00	
8	VOLKSWIRTSCHAFT	2'887'392.16	3'014'687.46	2'704'600	2'835'900	3'362'964.80	3'510'718.25
800	LANDWIRTSCHAFT	17'250.00	1'150.60	17'900	500	22'105.25	1'299.90
300	Kommissionen			200			
301	Löhne	3'726.50		4'200		4'042.75	
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	1'066.30		1'000			
317	Spesenentschädigungen	282.00		300		369.60	
318	Dienstleistungen, Honorare			1'000		3'177.40	
365.01	Beiträge an private Institutionen	40.00		100		570.00	
365.02	Künstliche Besamung	5'000.00		5'000		5'000.00	
365.03	Viehversicherungskasse	2'500.00		2'500		2'500.00	
366	Beiträge an Bienenzüchter	2'280.00		3'200		3'660.00	
390	Interne Verrechnungen	2'064.60				2'462.70	
395	Anteil Soziallasten	290.60		400		322.80	
436	Rückerstattungen		1'150.60		500		1'299.90
810	WALD	15'000.00		15'000			
362	Beitrag an Wald	15'000.00		15'000			

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
820	JAGD, FISCHEREI	4'357.90	15'455.40	7'100	23'600	7'500.65	31'293.45
352	Entschädigungen an Gemeinden	1'261.15		3'000		3'371.65	
361	Beiträge in kantonale Wildschadenkasse	3'096.75		4'100		4'129.00	
410	Jagdpachtzinsen		15'455.40		20'600		20'607.20
461	Beiträge des Kantons				3'000		10'686.25
830	KOMMUNALE WERBUNG	16'002.80		16'600		18'634.00	
310	Büromaterialien, Drucksachen					2'344.15	
318	Dienstleistungen, Honorare (Standortmarketing)	3'451.80		4'000		3'451.85	
352	Regionsmarketing	12'551.00		12'600		12'838.00	
840	INDUSTRIE, GEWERBE, HANDEL	500.00					
318	Dienstleistungen (Gewerbeausstellung)	500.00					
860	ENERGIE		163'800.00		163'800		163'400.00
412	Konzessionsgebühren		163'800.00		163'800		163'400.00
861	ELEKTRIZITÄTSVERSORGUNG; Verteilung	1'574'007.21	1'574'007.21	1'300'200	1'300'200	1'765'819.10	1'765'819.10
300	Kommissionen					1'496.00	
301	Löhne	101'351.50		101'100		103'569.55	
309	Übriger Personalaufwand	1'003.00		2'000		1'156.00	
310	Büromaterialien, Drucksachen	2'046.80		1'500		265.15	
311	Anschaffung von Mobilien					24'607.90	
311.01	Anschaffung von Mobilien	282.25		30'000			
311.02	Anschaffung Messapparate NE 5 (inkl. Eichung, Montage)	25'471.10					
311.03	Anschaffung Messapparate NE 7 (inkl. Eichung, Montage)	3'059.70					
312.01	Netznutzungsentgelt Vorlieferanten/Onyx BKW	354'330.15		400'000		460'176.95	
312.10	Swissgrid Systemdienstleistungen	56'699.65		60'000		55'047.80	

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
312.11	Swissgrid Kostendeckende Einspeisevergütung (KEV)	58'551.30		67'000		61'714.45	
313	Verbrauchsmaterialien	9'526.60		32'500		33'256.85	
314.01	Unterhalt Diverse (Strassenbeleuchtung)	56'464.40		78'000		97'735.75	
314.02	Unterhalt NE 6 Trafostationen	565.00		2'000		164.70	
314.04	Unterhalt NE 7 (inkl. Unterhalt Messapparate)	53'820.10					
315	Unterhalt der Mobilien	6'498.80		6'800		6'877.80	
317	Spesenentschädigungen	9'746.25		11'400		9'269.65	
318.01	Honorare, Dienstleistungen	18'234.05		32'000		26'917.45	
318.02	Konzessionsgebühr an EG	163'800.00		163'800		163'400.00	
318.03	Porti, Telefon, Versicherungen	13'351.88		8'000		14'708.05	
319	Verbandsbeiträge	4'464.15		5'400		4'430.75	
329	Vorschussverzinsung	4'553.05		14'800		17'179.85	
330	Abschreibungen Finanzvermögen	6'785.55		3'200		3'201.70	
331	Abschreibung Werkanlagen	59'648.85		201'600		62'592.40	
352	Verwaltungsentschädigungen an EG	59'670.00		59'700		59'500.00	
380	Ertragsüberschuss	485'279.43				539'421.40	
390	Interne Verrechnungen	442.00		200		51.00	
395	Anteil Soziallasten	18'361.65		19'200		19'077.95	
434.01	Netznutzungsentgelt		1'450'777.86		1'169'200		1'678'692.15
434.10	Swissgrid Systemdienstleistungen		57'498.75		60'000		41'580.80
434.11	Swissgrid Kostendeckende Einspeisevergütung (KEV)		64'185.60		67'000		45'546.15
436	Rückerstattungen		1'545.00		4'000		
865	ELEKTRIZITÄTSVERSORGUNG; Übriges	1'260'274.25	1'260'274.25	1'347'800	1'347'800	1'548'905.80	1'548'905.80
300	Kommissionen					264.00	
301	Löhne	17'885.55		17'800		18'277.00	
309	Übriger Personalaufwand	177.00				204.00	
310	Büromaterialien, Drucksachen	361.20				46.80	
312	Stromankauf	1'207'733.45		1'300'000		1'506'378.00	
315	Unterhalt der Apparate			1'200			
317	Spesenentschädigungen	1'719.95		600		1'635.85	
318.01	Honorare, Dienstleistungen	3'217.75		8'000		4'750.15	
318.03	Porti, Telefon, Versicherungen	2'356.20		2'000		2'595.55	
319	Verbandsbeiträge	787.80				781.90	
329	Vorschussverzinsung	4'808.60		2'600			
330	Abschreibungen Finanzvermögen	2'473.65		1'700		96.85	

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
352	Verwaltungsentschädigungen an EG	10'530.00		10'500		10'500.00	
380	Ertragsüberschuss	4'904.80					
390	Interne Verrechnungen	78.00				9.00	
395	Anteil Soziallasten	3'240.30		3'400		3'366.70	
434.01	Stromverkauf		1'260'274.25		1'346'800		1'356'561.85
436	Rückerstattungen				1'000		
480	Entnahme aus Spezialfinanzierung (Fehlbetrag)						192'343.95
9	FINANZEN, STEUERN	1'481'143.25	7'401'217.45	1'554'300	7'575'600	2'019'096.69	7'752'992.71
900	GEMEINDESTEUERN	79'283.75	5'842'091.55	60'000	6'180'000	64'841.75	6'324'800.20
330	Abschreibungen	79'283.75		60'000		64'841.75	
400.01	Einkommens- und Vermögenssteuern		5'504'618.45		5'780'000		5'737'937.25
400.02	Quellensteuern		91'092.85		100'000		112'158.30
401	Aktiensteuern		243'405.90		300'000		464'532.30
439	Eingang abgeschriebener Gemeindesteuern		2'974.35				10'172.35
905	ANDERE STEUERN		192'898.60		163'000	12'042.00	269'862.75
330	Abschreibung von Sondersteuern					12'042.00	
400	Nach- und Strafsteuern		60'700.05		5'000		53'897.50
403	Grundstückgewinnsteuern		99'675.00		80'000		31'439.00
405	Erbschafts- und Schenkungssteuern		3'376.65		50'000		154'295.60
406	Hundesteuern		29'146.90		28'000		30'230.65
920	FINANZAUSGLEICH						317'000.00
444	Ausgleichsbeiträge vom Kanton						317'000.00
940	KAPITALDIENST	258'377.60	142'325.09	310'400	131'500	285'181.25	150'063.91
318	Bank- und andere Gebühren	1'445.70		2'000		1'582.20	
321.01	Zinsen kurzfristige Schulden	8'231.10		20'000		11'425.95	
321.02	Kontokorrentzinsen	20'476.85		22'600		20'854.80	
322	Zinsen langfristige Schulden	196'711.85		239'800		219'511.60	

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
323	Zinsen für Sonderrechnungen	749.80		1'000		1'541.20	
329.01	Skonti, Vergütungszinsen	30'762.30		25'000		30'265.50	
420	Bankkontokorrentzinsen		6'085.14		3'200		3'482.81
421.01	Aktivzinsen aus Guthaben		49'881.50		28'000		49'113.85
426	Zinsen für Beteiligungen		2.40				1.55
429	Vorschussverzinsungen		86'356.05		100'300		97'465.70
942	LIEGENSCHAFTEN DES FINANZVERMÖGENS		1'754.00		1'700		1'704.00
423	Liegenschaftserträge		1'754.00		1'700		1'704.00
990	ABSCHREIBUNGEN	420'219.10		490'400		469'134.40	
331	Vorgeschriebene Abschreibungen	420'219.10		490'400		469'134.40	
991	ALLGEMEINE PERSONALKOSTEN	305'986.80	305'986.80	315'000	315'000	299'886.35	299'886.35
303	Sozialversicherungsbeiträge	135'949.75		140'000		141'719.35	
304	Personalversicherungsbeiträge	128'192.65		124'000		123'506.30	
305	Unfall- und Krankenversicherungsbeiträge	39'979.20		49'000		32'749.00	
309	Übriger Personalaufwand	1'865.20		2'000		1'911.70	
436	Rückerstattungen		23'009.85		20'000		20'048.90
460	Bundesbeiträge (CO2-Abgabe)		2'313.15				
495	Aufteilung der Soziallasten		280'663.80		295'000		279'837.45
992	AUFTEILBARE POSTEN	417'276.00	417'276.00	378'500	378'500	389'675.50	389'675.50
301	Löhne Bauamt	311'615.30		275'500		281'120.50	
306	Dienstkleider Bauamt	1'822.35		1'500		1'594.60	
311	Möbilien Bauamt	2'318.70		4'000		4'151.75	
312	Wasser, Energie, Heizmaterialien	6'251.20		8'000		3'908.20	
313	Verbrauchsmaterialien Bauamt	9'512.15		8'300		10'634.35	
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte für das Bauamt	399.55		500		751.90	
315	Übriger Unterhalt durch Dritte für das Bauamt	18'536.45		10'000		21'775.80	
317	Spesenentschädigungen Bauamt			200			
318	Dienstleistungen, Honorare für das Bauamt	19'070.20		25'000		21'330.75	

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
395	Anteil Soziallasten Bauamt	47'750.10		45'500		44'407.65	
436	Rückerstattungen Bauamt		59'148.40		10'000		4'158.50
490	Interne Verrechnungen Bauamt		358'127.60		368'500		385'517.00
993	NEUTRALE POSTEN		498'885.41		405'900	498'335.44	
389	Ertragsüberschuss der Laufenden Rechnung					498'335.44	
489	Aufwandüberschuss		498'885.41		405'900		

Investitionsrechnung Zusammenzug 2010

Verpflichtungskontrolle (nach Dienstabteilungen)	Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Beanspr. Kredit	
	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	bis 2009	ab 2011
T O T A L	1'170'223.80	1'170'223.80	1'808'000	1'808'000	9'605'939	6'176'285
0 ALLGEMEINE VERWALTUNG	1'589.45				144'903	23'508
2 BILDUNG	220'018.55	10'366.00	250'000		6'829'207	2'180'775
6 VERKEHR	295'766.50	28'691.30	333'000		405'529	1'893'705
7 UMWELT, RAUMORDNUNG	91'833.60	268'537.40	450'000	300'000	2'004'253	900'164
8 VOLKSWIRTSCHAFT	229'821.10	23'599.90	470'000	5'000	222'047	1'178'133
9 FINANZEN, STEUERN	331'194.60	839'029.20	305'000	1'503'000		

Verpflichtungskontrolle (nach Dienstbereichen)		Ausgaben	Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Beanspr. Kredit	
			Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	bis 2009	ab 2011	
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG	1'589.45					144'903	23'508
020	GEMEINDEVERWALTUNG	1'589.45					144'903	23'508
506.02	EDV-Anlage Gemeindeverwaltung GV 06.06.08 Fr. 170'000.00	1'589.45					144'903	23'508
2	BILDUNG	220'018.55	10'366.00	250'000			6'829'207	2'180'775
213	SCHULANLAGEN	220'018.55	10'366.00	250'000			6'829'207	2'180'775
503.03	Sanierung Schulhaus Friedau GV 08.12.95 Fr.50'000 GV 14.05.04 Fr.40'000 GV 19.05.06 Fr.2'500'000						540'090	2'049'910
503.07	Gebäudesanierungen Schulanlage Riken und Glashütten GV 15.05.09 Fr. 250'000.--	191'924.45		250'000				58'076
503.08	Bau Mehrzweckhalle GV 25.02.05 Fr. 5'620'000.-- + 180'000.--	14'673.15					5'746'830	38'497
503.09	Neugestaltung Areal alte Turnhalle Murgenthal GV 23.11.07 Fr. 590'000.--	13'420.95					542'287	34'292
661.04	Kantonsbeitrag an Mehrzweckhalle		7'000.00					
661.05	Kantonsbeitrag an Sanierung Schulhaus Friedau		3'366.00					
6	VERKEHR	295'766.50	28'691.30	333'000			405'529	1'893'705
610	KANTONSSTRASSEN	230'000.00		168'000			264'166	910'834
561.02	Belagsarbeiten an Dorfstrasse Glashütten K 302						94'166	580'834
561.03	Strassenlärmsanierungsprojekt K 101 und K 302 Fr. 730'000.--	230'000.00		168'000			170'000	330'000
620	GEMEINDESTRASSEN	65'766.50	28'691.30	165'000			141'363	982'871
501.06	Strassenschachterneuerungen Dorfstrasse Glashütten K 302 GV 24.11.06 Fr. 90'000.--						35'496	54'504
501.07	Sanierungsbedarf Gemeindestrassen GV 23.11.07 Fr. 1'100'000.--	65'766.50		165'000			105'867	928'367

Verpflichtungskontrolle (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Beanspr. Kredit	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	bis 2009	ab 2011
610.01	Erschliessungsbeiträge Werriweg-Juraweg-Erlenstrasse/Bergstrasse		28'691.30				
7	UMWELT, RAUMORDNUNG	91'833.60	268'537.40	450'000	300'000	2'004'253	900'164
701	WASSERVERSORGUNG	78'988.00	72'411.40	100'000	200'000	1'276'285	544'727
501.10	Sanierung Wasserleitung Dorfstrasse K 302 Glashütten GV 24.11.06 Fr. 1'500'000.--	62'676.40				1'275'739	161'585
501.11	Leitungserneuerungen Chutzweg und Gamperweg GV 23.11.07 Fr. 400'000.--	16'311.60		100'000		546	383'142
610.01	Erschliessungsbeiträge Werriweg-Juraweg-Erlenstrasse/Bergstrasse		19'939.40				
611	Anschlussgebühren		6'000.00		15'000		
661.06	Kantonsbeitrag Wasserleitung Dorfstrasse K 302 Glashütten		46'472.00		185'000		
711	ABWASSERBESEITIGUNG	-1'233.50	196'126.00	350'000	100'000	554'563	355'437
501.08	Sanierung Kanalisation Dorfstrasse GV 24.11.06 Fr. 450'000.--	5'000.00				490'076	-45'076
501.11	Sanierungsleitung Bergstr./Tannacker GV 25.11.05 Fr. 570'000.--	-6'233.50					
501.12	Sanierung Kanalisation Sonnenweg GV 24.11.06 Fr. 75'000.--			75'000			
501.13	Erweiterung Kanalisation Zelgstrasse GV 24.11.06 Fr. 400'000.--			200'000		21'135	378'865
501.15	Ersatz Kanalisationsleitung Dorfstrasse Glashütten GV 15.05.09 Fr. 65'000.--					43'352	21'648
501.16	Sanierung Kanalisation Gamperweg Riken			75'000			
610.04	Erschliessungsbeiträge Werriweg-Juraweg-Erlenstrasse/Bergstrasse		72'409.35				
610.06	Baubeiträge an Sanierungsleitung Bergstr./Tannacker		-357.40				
611	Anschlussgebühren		124'074.05		100'000		

Verpflichtungskontrolle (nach Dienstbereichen)		Ausgaben	Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Beanspr. Kredit	
			Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	bis 2009	ab 2011	
721	ABFALLBEWIRTSCHAFTUNG	14'079.10					173'405	
501.01	Neugestaltung Areal alte Turnhalle Murgenthal (Multisammelstelle)	14'079.10					181'072	
669.01	Neugestaltung Areal alte Turnhalle Murgenthal (Multisammelstelle)						7'667	
8	VOLKSWIRTSCHAFT	229'821.10	23'599.90	470'000	5'000	222'047	1'178'133	
861	ELEKTRIZITÄTSVERSORGUNG; Verteilung	229'821.10	23'599.90	470'000	5'000	222'047	1'178'133	
501.13	Verkabelung Friedrichstrasse/Otthubel GV 06.06.08 Fr. 650'000.--	183'447.15		350'000		41'768	424'785	
501.14	Hochspannungsleitung Walliswil GV 23.11.07 Fr. 300'000.--	18'113.45				129'517	152'370	
501.15	Verkabelung Chutzweg und Gamperweg GV 23.11.07 Fr. 680'000.--	28'260.50		120'000		50'762	600'978	
610.01	Erschliessungsbeiträge Werriweg-Juraweg-Erlenstrasse/Bergstrasse		9'599.90					
611	Anschlussgebühren		14'000.00		5'000			
9	FINANZEN, STEUERN	331'194.60	839'029.20	305'000	1'503'000			
999	ABSCHLUSS	331'194.60	839'029.20	305'000	1'503'000			
590.01	Passivierte Einnahmen Einwohnergemeinde	39'057.30						
590.02	Passivierte Einnahmen Wasserversorgung	72'411.40		200'000				
590.03	Passivierte Einnahmen Elektrizitätsversorgung	23'599.90		5'000				
590.04	Passivierte Einnahmen Abwasserbeseitigung	196'126.00		100'000				
690.01	Aktivierte Ausgaben Einwohnergemeinde		517'374.50		583'000			
690.02	Aktivierte Ausgaben Wasserversorgung		78'988.00		100'000			
690.03	Aktivierte Ausgaben Elektrizitätsversorgung		229'821.10		470'000			
690.04	Aktivierte Ausgaben Abwasserbeseitigung		-1'233.50		350'000			
690.05	Aktivierte Ausgaben Abfallbewirtschaftung		14'079.10					

ARTENGLIEDERUNG 2010

Laufende Rechnung (nach Arten)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3	AUFWAND	13'080'113.01		13'051'700		14'266'489.76	
30	Personalaufwand	2'362'752.95		2'356'400		2'368'442.65	
300	Behörden, Kommissionen	104'812.50		106'800		112'700.05	
301	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	1'823'381.30		1'772'200		1'812'029.10	
302	Löhne der Lehrkräfte	100'882.80		126'500		107'974.00	
303	Sozialversicherungsbeiträge	135'949.75		140'000		141'719.35	
304	Personalversicherungsbeiträge	128'192.65		124'000		123'506.30	
305	Unfall- und Krankenversicherungsbeiträge	39'979.20		49'000		32'749.00	
306	Dienstkleider, Wohnungs- und Verpflegungszulagen	1'822.35		1'500		1'594.60	
309	Übriger Personalaufwand	27'732.40		36'400		36'170.25	
31	Sachaufwand	3'897'152.17		3'961'900		4'187'006.64	
310	Büro- und Schulmaterialien, Drucksachen	172'269.84		173'800		160'693.50	
311	Anschaffungen Mobilien	154'059.35		138'000		73'874.55	
312	Wasser, Energie, Heizungsmaterialien	1'949'905.40		2'046'900		2'198'812.05	
313	Verbrauchsmaterialien	92'794.61		139'500		177'149.49	
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	466'236.15		289'000		415'149.80	
315	Übriger Unterhalt durch Dritte	58'511.85		71'500		77'232.75	
316	Mieten, Pachten, Benützungskosten	2'939.70		1'500		3'608.90	
317	Spesenentschädigungen	115'164.60		151'200		130'877.90	
318	Dienstleistungen, Honorare	875'222.08		940'600		940'213.00	
319	Übriger Sachaufwand	10'048.59		9'900		9'394.70	
32	Passivzinsen	343'284.70		408'700		381'064.75	
321	Kurzfristige Schulden	28'707.95		42'600		32'280.75	
322	Langfristige Schulden	196'711.85		239'800		219'511.60	
323	Sonderrechnungen	749.80		1'000		1'541.20	
329	Übrige	117'115.10		125'300		127'731.20	

Laufende Rechnung (nach Arten)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
33	Abschreibungen	887'111.30		1'119'300		1'047'094.70	
330	Finanzvermögen	91'620.50		67'400		82'271.10	
331	Verwaltungsvermögen, vorgeschriebene	770'162.25		1'038'300		880'304.65	
332	Verwaltungsvermögen, zusätzliche	25'328.55		13'600		84'518.95	
35	Entschädigungen an Gemeinwesen	1'419'844.00		1'398'700		1'385'107.45	
351	Kanton	36'572.70		38'800		37'912.95	
352	Gemeinden	1'383'271.30		1'359'900		1'347'194.50	
36	Eigene Beiträge	2'989'392.26		3'093'200		3'149'062.28	
360	Bund	10'549.20		10'600		10'549.10	
361	Kanton	1'725'002.30		1'740'500		1'697'965.70	
362	Gemeinden	182'263.95		170'200		154'755.55	
364	Gemischtwirtschaftliche Unternehmungen	142'199.40		196'900		143'378.50	
365	Private Institutionen	100'757.50		101'900		102'948.70	
366	Private Haushalte	828'619.91		873'100		1'039'464.73	
38	Einlagen	511'784.23		20'000		1'053'356.84	
380	Spezialfinanzierungen, Spezialfonds	511'784.23		20'000		555'021.40	
389	Ertragsüberschuss					498'335.44	
39	Interne Verrechnungen	668'791.40		693'500		695'354.45	
390	Personal- und Sachaufwand	388'127.60		398'500		415'517.00	
395	Anteil Soziallasten	280'663.80		295'000		279'837.45	

Laufende Rechnung (nach Arten)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4	ERTRAG		13'080'113.01		13'051'700		14'266'489.76
40	Steuern		6'032'015.80		6'343'000		6'584'490.60
400	Einkommens- und Vermögenssteuern		5'656'411.35		5'885'000		5'903'993.05
401	Ertrags- und Kapitalsteuern		243'405.90		300'000		464'532.30
403	Grundstückgewinnsteuern		99'675.00		80'000		31'439.00
405	Erbschafts- und Schenkungssteuern		3'376.65		50'000		154'295.60
406	Besitz- und Aufwandsteuern		29'146.90		28'000		30'230.65
41	Regalien und Konzessionen		180'255.40		185'400		185'007.20
410	Jagdpachtzinsen		15'455.40		20'600		20'607.20
412	Konzessionen		164'800.00		164'800		164'400.00
42	Vermögenserträge		172'805.59		162'500		180'315.91
420	Banken		6'085.14		3'200		3'482.81
421	Guthaben		49'881.50		28'000		49'113.85
423	Liegenschaftserträge des Finanzvermögens		1'754.00		1'700		1'704.00
426	Beteiligungen des Verwaltungsvermögens		2.40				1.55
427	Liegenschaftserträge des Verwaltungsvermögens		28'726.50		29'300		28'548.00
429	Übrige		86'356.05		100'300		97'465.70
43	Entgelte		4'924'508.11		4'543'500		5'435'919.25
430	Ersatzabgaben		84'106.75		85'000		80'734.25
431	Gebühren für Amtshandlungen		68'449.30		92'000		55'163.65
433	Schulgelder		64'770.00		68'000		63'660.00
434	Andere Benützungsgebühren, Dienstleistungen		4'061'728.81		3'875'700		4'487'249.85
435	Verkäufe		1'934.00				2'712.00
436	Rückerstattungen		617'287.55		404'800		716'811.65
437	Bussen		23'191.40		18'000		19'063.10
439	Übrige		3'040.30				10'524.75

ARTENGLIEDERUNG 2010

Laufende Rechnung (nach Arten)	Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
44	Anteile und Beiträge ohne Zweckbindung					317'000.00
444	Finanzausgleichsbeiträge					317'000.00
45	Rückerstattungen von Gemeinwesen			416'000		497'559.45
450	Bund	55'507.20		45'000		49'314.30
451	Kanton	41'642.20		61'100		153'062.55
452	Gemeinden	297'346.95		309'900		295'182.60
46	Beiträge für eigene Rechnung			137'700		133'216.05
460	Bund	16'362.35		14'100		14'049.10
461	Kanton	51'970.60		68'200		99'107.25
462	Gemeinden	4'254.60		10'000		3'240.00
469	Übrige	16'356.15		45'400		16'819.70
48	Entnahmen			570'100		237'626.85
480	Spezialfinanzierungen, Spezialfonds	119'411.25		164'200		237'626.85
489	Aufwandüberschuss	498'885.41		405'900		
49	Interne Verrechnungen			693'500		695'354.45
490	Personal- und Sachaufwand	388'127.60		398'500		415'517.00
495	Aufteilung Soziallasten	280'663.80		295'000		279'837.45

Investitionsrechnung Arten 2010

Investitionsrechnung (nach Arten)		Ausgaben	Rechnung 2010 Einnahmen	Ausgaben	Voranschlag 2010 Einnahmen	Ausgaben	Rechnung 2009 Einnahmen
5	AUSGABEN	1'170'223.80		1'808'000		1'582'409.25	
50	Sachgüter	609'029.20		1'335'000		1'014'716.55	
501	Tiefbauten	387'421.20		1'085'000		1'002'931.20	
503	Hochbauten	220'018.55		250'000		4'623.40	
506	Möbilien, Maschinen, Fahrzeuge	1'589.45				7'161.95	
52	Darlehen, Beteiligungen					27'450.00	
524	Darlehen und Beteiligungen an gemischtw. gefüh. Altersh.					27'450.00	
56	Eigene Beiträge	230'000.00		168'000		262'971.95	
561	Kanton	230'000.00		168'000		262'971.95	
58	Übrige zu aktivierende Ausgaben					333.25	
582	Übrige					333.25	
59	Passivierungen	331'194.60		305'000		276'937.50	
590	Passivierte Einnahmen	331'194.60		305'000		276'937.50	

Investitionsrechnung Arten 2010

Investitionsrechnung (nach Arten)		Ausgaben	Rechnung 2010 Einnahmen	Ausgaben	Voranschlag 2010 Einnahmen	Ausgaben	Rechnung 2009 Einnahmen
6	EINNAHMEN		1'170'223.80		1'808'000		1'582'409.25
61	Nutzungsabgaben, Vorteilsentgelte		274'356.60		120'000		220'755.70
610	Beiträge		130'282.55				28'762.75
611	Anschlussgebühren		144'074.05		120'000		191'992.95
62	Rückzahlung von Darlehen und Beteiligungen						27'450.00
624	Gemischtwirtschaftliche Unternehmungen						27'450.00
66	Beiträge für eigene Rechnung		56'838.00		185'000		28'731.80
661	Kanton		56'838.00		185'000		21'064.50
669	Übrige						7'667.30
69	Aktivierungen		839'029.20		1'503'000		1'305'471.75
690	Aktivierte Ausgaben		839'029.20		1'503'000		1'305'471.75

		Bestand am 01.01.2010	Veränderungen		Bestand am 31.12.2010
			Zuwachs	Abgang	
1	AKTIVEN	17'085'738.91	55'307'512.06	56'245'162.59	16'148'088.38
10	FINANZVERMÖGEN	7'133'029.06	54'321'990.06	54'182'445.59	7'272'573.53
100	FLÜSSIGE MITTEL	999'077.86	21'567'037.32	21'299'432.14	1'266'683.04
1000	Kassa	9'317.75	246'171.15	243'064.50	12'424.40
1000.01	Kasse Finanzverwaltung	8'202.65	245'094.45	241'949.40	11'347.70
1000.02	Kasse Gemeindekanzlei	1'115.10	1'076.70	1'115.10	1'076.70
1001	Postcheck	269'680.07	13'138'810.95	13'188'514.49	219'976.53
1001.01	Postkonto 49-59-2	269'680.07	8'556'424.64	8'606'128.18	219'976.53
1001.02	VESR-Konto		4'582'386.31	4'582'386.31	
1002	Banken	720'080.04	8'182'055.22	7'867'853.15	1'034'282.11
1002.01	Neue Aargauer Bank Murgenthal	715'796.59	5'662'049.32	5'347'310.75	1'030'535.16
1002.02	UBS AG	4'283.45	2'520'005.90	2'520'542.40	3'746.95
101	GUTHABEN	5'180'887.50	32'658'570.59	32'732'693.95	5'106'764.14
1012	Steuerguthaben	3'373'075.31	27'495'360.99	27'418'723.58	3'449'712.72
1012.01	SL Sammelkonto	3'317'993.21	12'606'544.60	12'659'197.79	3'265'340.02
1012.02	SL Direktzahlungen		963'146.78	963'146.78	
1012.03	SL ESR/ASR-Zahlungen		11'987'786.21	11'987'786.21	
1012.04	SL Aktien- und Quellensteuern		427'940.55	427'940.55	
1012.05	SL Rückerstattungen/Verrechnungen/Umbuchungen		1'316'976.55	1'316'976.55	
1012.06	Steuern Rückerstattungen/ gemäss Steuerbuchhaltung	4'244.55	6'936.65	11'181.20	
1012.09	Eingang abgeschriebener Steuerforderungen		1'307.00	1'307.00	
1012.11	Nach- und Strafsteuern		81'482.10		81'482.10
1012.12	Grundstückgewinnsteuern	50'837.55	103'240.55	51'187.50	102'890.60

		Bestand am 01.01.2010	Veränderungen		Bestand am 31.12.2010
			Zuwachs	Abgang	
1015	Andere Debitoren	1'520'826.75	4'659'967.31	4'892'714.21	1'288'079.85
1015.01	Verrechnungssteuern	1'219.45	2'130.55	1'219.45	2'130.55
1015.02	Elternbeiträge an Heimversorgungen	3'352.00	4'025.00	6'735.00	642.00
1015.04	Kanalisationsanschlussgebühren	159'959.95	170'681.25	294'816.70	35'824.50
1015.05	Elternbeiträge an Musikschule	750.00	64'773.00	64'358.00	1'165.00
1015.06	Baubewilligungsgebühren	50.00	25'842.00	25'892.00	
1015.08	Strom- und Wassergebühren	1'343'351.35	4'173'392.11	4'305'132.41	1'211'611.05
1015.10	Verschiedene Debitoren	12'144.00	219'123.40	194'560.65	36'706.75
1018	Verbindungskonto alte/neue Rechnung	192'673.20	260'001.04	192'673.20	260'001.04
1018.01	Kasse Finanzverwaltung	522.15	2'070.00	522.15	2'070.00
1018.02	Postkonto 49-59-2	123'532.20	133'739.55	123'532.20	133'739.55
1018.03	Neue Aargauer Bank Murgenthal	68'618.85	124'191.49	68'618.85	124'191.49
1019	Übrige	94'312.24	243'241.25	228'582.96	108'970.53
1019.03	Andere Vorschüsse	645.85		645.85	
1019.11	Asylbewerber oder Regionalstelle	20'889.29	15'000.00	13'523.41	22'365.88
1019.51	Debitor MWST LR Wasserversorgung	2'272.05	11'204.10	12'215.20	1'260.95
1019.52	Debitor MWST IR Wasserversorgung	1'184.85	6'405.70	6'350.85	1'239.70
1019.53	Debitor MWST LR Abwasserbeseitigung	669.25	34'725.45	33'680.45	1'714.25
1019.54	Debitor MWST IR Abwasserbeseitigung	2'341.60	380.00	2'721.60	
1019.55	Debitor MWST LR Abfallbeseitigung	4'036.20	15'755.10	13'387.05	6'404.25
1019.56	Debitor MWST IR Abfallbeseitigung	11'297.20	831.80	12'078.10	50.90
1019.57	Debitor MWST LR Elektrizitätsversorgung	50'368.00	141'472.80	126'095.45	65'745.35
1019.58	Debitor MWST IR Elektrizitätsversorgung	607.95	17'466.30	7'885.00	10'189.25

		Bestand am 01.01.2010	Veränderungen		Bestand am 31.12.2010
			Zuwachs	Abgang	
102	ANLAGEN	803'386.60	2'697.20		806'083.80
1021	Aktien und Anteilscheine	1.00			1.00
1021.01	Aktien Onyx (EW Wynau)	1.00			1.00
1023	Liegenschaften	803'385.60	2'697.20		806'082.80
1023.01	Liegenschaften gemäss Verzeichnis	803'385.60	2'697.20		806'082.80
103	TRANSITORISCHE AKTIVEN	149'677.10	93'684.95	150'319.50	93'042.55
1039	Übrige	149'677.10	93'684.95	150'319.50	93'042.55
1039.01	Transitorische Aktiven	149'677.10	93'684.95	150'319.50	93'042.55
11	VERWALTUNGSVERMÖGEN	5'161'170.90	663'867.30	602'403.20	5'222'635.00
114	SACHGÜTER	4'869'553.60	433'867.30	602'403.20	4'701'017.70
1141	Tiefbauten	141'362.50	65'766.50		207'129.00
1141.06	Strassenschachterneuerungen Dorfstrasse Glashütten K 302	35'495.65			35'495.65
1141.07	Sanierungsbedarf Gemeindestrassen 07	105'866.85	65'766.50		171'633.35
1143	Hochbauten	1'082'376.30	220'018.55		1'302'394.85
1143.03	Projektierungskredit Sanierung Schulhaus Friedau	540'089.55			540'089.55
1143.13	Projektierungskredit und Bau Ueberbauung Schärer-Areal		14'673.15		14'673.15
1143.17	Neugestaltung Areal alte Turnhalle Murgenthal	542'286.75	13'420.95		555'707.70
1143.18	Gebäudesanierungen Schulanlage Riken und Glashütten		191'924.45		191'924.45

		Bestand am 01.01.2010	Veränderungen		Bestand am 31.12.2010
			Zuwachs	Abgang	
1146	Mobilien	144'903.35	1'589.45	146'492.80	
1146.06	EDV-Anlage Gemeindeverwaltung 08	144'903.35	1'589.45	146'492.80	
1149	Abzuschreibendes Verwaltungsvermögen	3'500'911.45	146'492.80	455'910.40	3'191'493.85
1149.01	Abzuschreibendes Verwaltungsvermögen	3'500'911.45	146'492.80	455'910.40	3'191'493.85
115	DARLEHEN UND BETEILIGUNGEN	27'451.00			27'451.00
1154	Gemischtwirtschaftliche Unternehmungen	27'451.00			27'451.00
1154.02	Aktien publis Public Info Service	1.00			1.00
1154.03	Beteiligung Youtility AG	27'450.00			27'450.00
116	INVESTITIONSBEITRÄGE	264'166.30	230'000.00		494'166.30
1161	Kanton	264'166.30	230'000.00		494'166.30
1161.02	Belagsarbeiten an Dorfstrasse Glashütten K 302	94'166.30			94'166.30
1161.03	Strassenlärmsanierungsprojekt K 101 und K 302	170'000.00	230'000.00		400'000.00
12	SPEZIALFINANZIERUNGEN	4'791'538.95	321'654.70	1'460'313.80	3'652'879.85
128	VORSCHÜSSE FÜR EIGENWIRTSCHAFTSBETRIEBE	4'791'538.95	321'654.70	1'460'313.80	3'652'879.85
1280	Wasserversorgung	2'377'308.80	78'988.00	223'684.05	2'232'612.75
1280.01	Allgemeines Vorschusskonto	1'101'024.00		223'684.05	877'339.95
1280.09	Sanierung Wasserleitung Dorfstrasse K 302 Glashütten	1'275'738.80	62'676.40		1'338'415.20
1280.10	Leitungserneuerungen Chutzweg und Gamperweg	546.00	16'311.60		16'857.60

		Bestand am 01.01.2010	Veränderungen		Bestand am 31.12.2010
			Zuwachs	Abgang	
1281	Elektrizitätsversorgung	1'600'459.15	229'821.10	1'190'972.75	639'307.50
1281.11	Netzausbau Moosmatt-Brunnrain	893'583.30		893'583.30	
1281.13	Verkabelung Aarburgerstrasse	292'484.65		292'484.65	
1281.14	Verkabelung Chutzweg und Gamperweg	50'762.20	28'260.50		79'022.70
1281.15	Verkabelung Friedrichstrasse/Otthubel	41'768.25	183'447.15		225'215.40
1281.16	Hochspannungsleitung Walliswil	129'516.80	18'113.45		147'630.25
1281.51	Werkanlagen Übrige	192'343.95		4'904.80	187'439.15
1284	Abwasserbeseitigung	554'563.35	-1'233.50	-6'233.50	559'563.35
1284.11	Sanierungsleitung Bergstr./Tannacker		-6'233.50	-6'233.50	
1284.12	Erweiterung Kanalisation Zelgstrasse	21'135.30			21'135.30
1284.13	Sanierung Kanalisation Dorfstrasse	490'075.75	5'000.00		495'075.75
1284.14	Ersatz Kanalisationsleitung Dorfstrasse Glashütten	43'352.30			43'352.30
1285	Abfallbeseitigung	259'207.65	14'079.10	51'890.50	221'396.25
1285.01	Allgemeines Vorschusskonto	78'136.15		51'890.50	26'245.65
1285.02	Neugestaltung Areal alte Turnhalle Murgenthal (Mulitsammelstelle)	181'071.50	14'079.10		195'150.60

		Bestand am 01.01.2010	Veränderungen		Bestand am 31.12.2010
			Zuwachs	Abgang	
2	PASSIVEN	17'085'738.91	24'820'420.60	25'758'071.13	16'148'088.38
20	FREMDKAPITAL	14'119'735.62	23'847'045.87	23'888'645.17	14'078'136.32
200	LAUFENDE VERPFLICHTUNGEN	3'390'063.72	20'822'457.07	20'538'518.42	3'674'002.37
2000	Kreditoren	148'919.50	610'215.20	724'341.30	34'793.40
2000.01	AHV/IV/EO/ALV/FAK		288'911.65	288'911.65	
2000.02	Pensionskasse		254'660.15	254'660.15	
2000.08	Hundetaxen		31'850.00	31'850.00	
2000.13	Habensaldi SL Steuerbezug	148'919.50	34'793.40	148'919.50	34'793.40
2001	Depotgelder	6'040.00	950.00	400.00	6'590.00
2001.06	Kautions für Schlüssel	6'040.00	950.00	400.00	6'590.00
2006	Kontokorrente	913'888.72	922'583.37	913'888.72	922'583.37
2006.02	Ortsbürgergemeinde	522'706.00	568'595.95	522'706.00	568'595.95
2006.03	Reformierte Kirchgemeinde	391'182.72	353'987.42	391'182.72	353'987.42
2007	Steuerabrechnungskonten	1'751'231.80	5'577'602.85	5'488'910.70	1'839'923.95
2007.01	Staatssteuern	1'543'886.00	5'294'610.50	5'167'026.55	1'671'469.95
2007.02	Reformierte Kirchensteuern	132'697.20	124'563.70	132'697.20	124'563.70
2007.03	Römisch-Katholische Kirchensteuern	74'429.40	158'349.90	188'889.00	43'890.30
2007.04	Christkatholische Kirchensteuern	219.20	78.75	297.95	
2008	Verbindungskonto alte/neue Rechnung	6'712.40	5'747.55	6'712.40	5'747.55
2008.01	Kasse Finanzverwaltung	4'303.35	2'681.40	4'303.35	2'681.40
2008.02	Postkonto 49-59-2	2'409.05	3'066.15	2'409.05	3'066.15

		Bestand am 01.01.2010	Veränderungen		Bestand am 31.12.2010
			Zuwachs	Abgang	
2009	Übrige	563'271.30	13'705'358.10	13'404'265.30	864'364.10
2009.01	Fernsehgenossenschaft Murgenthal	44'036.95	140'330.85	110'125.35	74'242.45
2009.02	Vorauszahlungen von Steuern und anderen Abgaben		1'203.80	1'202.50	1.30
2009.03	Kanzleikasse	1'115.10	1'076.70	1'115.10	1'076.70
2009.04	Durchlaufende Posten		14'083.70	14'083.70	
2009.10	Durchlaufkonto Lohn		2'003'372.05	2'003'372.05	
2009.11	Durchlaufkonto Kreditoren	379'435.85	10'924'689.60	10'643'181.45	660'944.00
2009.51	Kreditor MWST Wasserversorgung	8'287.15	13'543.45	16'532.00	5'298.60
2009.52	Kreditor MWST Abwasserbeseitigung	27'391.30	29'704.80	42'664.55	14'431.55
2009.53	Kreditor MWST Abfallbeseitigung	10'447.75	25'153.25	26'084.30	9'516.70
2009.54	Kreditor MWST Elektrizitätsversorgung	87'503.55	216'464.45	210'292.50	93'675.50
2009.96	Abrechnungskonto MWST Wasserversorgung		18'087.60	18'087.60	
2009.97	Abrechnungskonto MWST Abwasserbeseitigung	5'053.65	64'580.50	64'456.85	5'177.30
2009.98	Abrechnungskonto MWST Abfallbeseitigung		37'580.25	37'580.25	
2009.99	Abrechnungskonto MWST Elektrizitätsversorgung		215'487.10	215'487.10	
201	KURZFRISTIGE SCHULDEN	2'000'000.00			2'000'000.00
2010	Banken	2'000'000.00			2'000'000.00
2010.01	Neue Aargauer Bank Murgenthal	2'000'000.00			2'000'000.00
202	LANGFRISTIGE SCHULDEN	8'000'000.10	2'500'000.00	2'777'777.75	7'722'222.35
2021	Schuldscheine	8'000'000.10	2'500'000.00	2'777'777.75	7'722'222.35
2021.01	Neue Aargauer Bank Murgenthal	3'500'000.00			3'500'000.00
2021.02	Darlehen von Banken	3'500'000.10	2'500'000.00	2'777'777.75	3'222'222.35
2021.03	Darlehen von Versicherungen	1'000'000.00			1'000'000.00

		Bestand am 01.01.2010	Veränderungen		Bestand am 31.12.2010
			Zuwachs	Abgang	
203	VERPFLICHTUNGEN FÜR SONDERRECHNUNGEN	181'320.55	23'386.05	23'997.75	180'708.85
2035	Zuwendungen	181'320.55	23'386.05	23'997.75	180'708.85
2035.01	Stipendienfonds Strub	31'366.70			31'366.70
2035.02	Rudolf Stauffer-Fonds	93'143.55	465.70	2'539.00	91'070.25
2035.03	Altstoffsammlungen der Schule	6'121.95	4'666.85	10'788.80	
2035.04	Klassenlager der Schule	5'801.50	6'029.00	1'235.00	10'595.50
2035.06	Skilager der Schule	7'780.55	4'038.90	3'019.60	8'799.85
2035.07	Brillenkasse der Schule	835.90	4.20	840.10	
2035.10	Krankenkasse Helvetia-Fonds	18'025.00	90.15		18'115.15
2035.11	Arnold und Claire Weber-Stiftung		8'000.00	4'149.10	3'850.90
2035.12	Kulturelle Vereinigung d'brugg	16'826.35	84.15		16'910.50
2035.16	ACW-Stiftung Gewaltpräventionsprojekt Oberstufe	1'419.05	7.10	1'426.15	
205	TRANSITORISCHE PASSIVEN	548'351.25	501'202.75	548'351.25	501'202.75
2059	Übrige	548'351.25	501'202.75	548'351.25	501'202.75
2059.01	Transitorische Passiven	548'351.25	501'202.75	548'351.25	501'202.75
22	SPEZIALFIANZIERUNGEN	1'556'156.97	973'374.73	1'370'540.55	1'158'991.15
228	VERPFLICHTUNGEN	1'556'156.97	973'374.73	1'370'540.55	1'158'991.15
2280	Wasserversorgung		66'411.40	19'939.40	46'472.00
2280.11	Erschliessungsbeiträge Werriweg-Juraweg-Erlenstrasse/Bergstrasse		19'939.40	19'939.40	
2280.13	Kantonsbeitrag Wasserleitung Dorfstrasse K302 Glashütten		46'472.00		46'472.00
2281	Elektrizitätsversorgung	1'225'993.62	578'128.08	1'195'667.85	608'453.85
2281.02	Erschliessungsbeiträge Werriweg-Juraweg-Erlenstrasse/Bergstrasse		9'599.90	9'599.90	
2281.49	Verpflichtung Verteilung	1'225'993.62	568'528.18	1'186'067.95	608'453.85

		Bestand am 01.01.2010	Veränderungen		Bestand am 31.12.2010
			Zuwachs	Abgang	
2284	Abwasserbeseitigung	103'765.40	268'177.95	101'630.65	270'312.70
2284.01	Allgemeines Verpflichtungskonto	103'765.40	196'126.00	29'578.70	270'312.70
2284.07	Erschliessungsbeiträge Werriweg-Juraweg-Erlenstrasse/Bergstrasse		72'409.35	72'409.35	
2284.09	Baubeiträge Sanierungsleitung Bergstr./Tannacker		-357.40	-357.40	
2285	Abfallbeseitigung	7'667.30			7'667.30
2285.02	Beiträge Neugestaltung Areal alte Turnhalle Murgenthal (Multisammelstelle)	7'667.30			7'667.30
2288	Spezialfonds	218'730.65	21'600.00	17'611.35	222'719.30
2288.01	Ersatzbeiträge für Schutzraumbauten	218'730.65	21'600.00	17'611.35	222'719.30
2289	Passivierte Abschreibungen		39'057.30	35'691.30	3'366.00
2289.06	Kantonsbeitrag an Mehrzweckhalle		7'000.00	7'000.00	
2289.08	Erschliessungsbeiträge Werriweg-Juraweg-Erlenstrasse/Bergstrasse		28'691.30	28'691.30	
2289.09	Kantonsbeitrag an Sanierung Schulhaus Friedau		3'366.00		3'366.00
23	EIGENKAPITAL	1'409'846.32		498'885.41	910'960.91
239	KAPITAL	1'409'846.32		498'885.41	910'960.91
2390	Kapital	1'409'846.32		498'885.41	910'960.91
2390.01	Eigenkapital	1'409'846.32		498'885.41	910'960.91

MITTELVERWENDUNG		MITTELHERKUNFT			
911	Finanzierungsfehlbetrag der Investitionsrechnung	556'983.51	911	Finanzierungsüberschuss der Investitionsrechnung	
	Zunahme der			Abnahme der	
100	flüssigen Mittel	267'605.18	100	flüssigen Mittel	0.00
101	Guthaben	0.00	101	Guthaben	74'123.36
102	Anlagen des Finanzvermögens	2'697.20	102	Anlagen des Finanzvermögens	0.00
103	transitorischen Aktiven	0.00	103	transitorischen Aktiven	56'634.55
128	Vorschüsse für Spezialfinanzierung	0.00	128	Vorschüsse für Spezialfinanzierung	1'138'659.10
	Abnahme der			Zunahme der	
200	laufenden Verpflichtungen	0.00	200	laufenden Verpflichtungen	283'938.65
201	kurzfristigen Schulden	0.00	201	kurzfristigen Schulden	0.00
202	langfristigen Schulden	277'777.75	202	langfristigen Schulden	0.00
203	Verpflichtungen für Sonderrechnungen	611.70	203	Verpflichtungen für Sonderrechnungen	0.00
204	Rückstellungen	0.00	204	Rückstellungen	0.00
205	transitorischen Passiven	47'148.50	205	transitorischen Passiven	0.00
228	Verpflichtungen für Spezialfinanzierung (ohne 2289) (ohne Einlagen/Entnahmen SF über DS 993)	400'531.82	228	Verpflichtungen für Spezialfinanzierung (ohne 2289) (ohne Einlagen/Entnahmen SF über DS 993)	0.00
TOTAL		1'553'355.66	TOTAL		1'553'355.66

RECHNUNG ORTSBÜRGERGEMEINDE

ERLÄUTERUNGEN

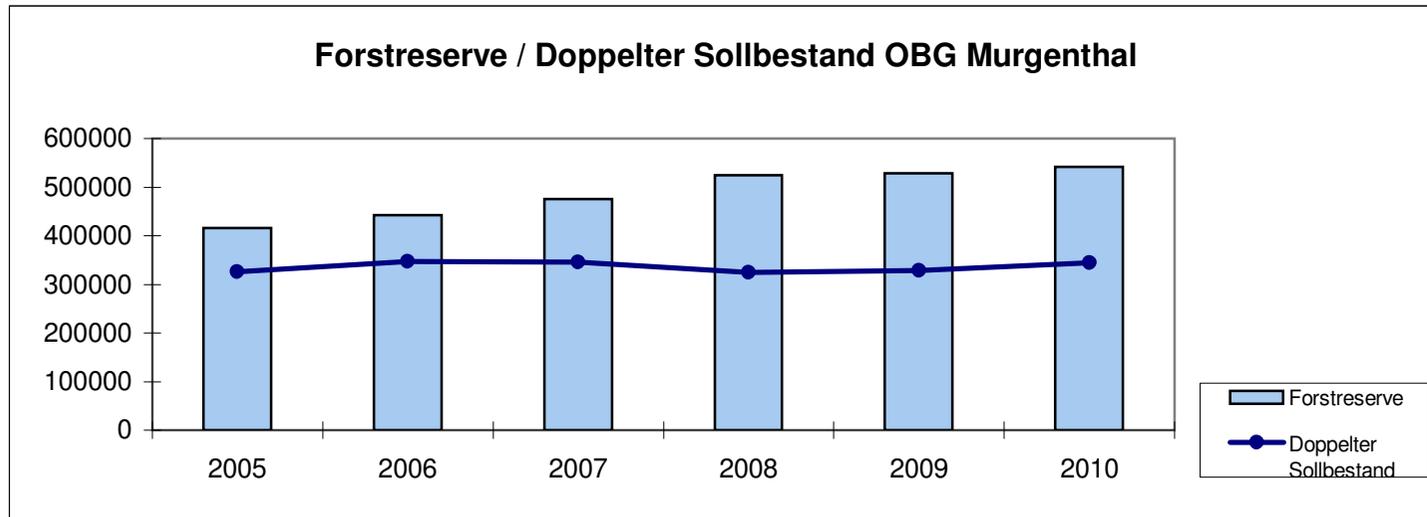
a) Zur Verwaltungsrechnung

XXX.301	Die gesamten Löhne betragen Fr. 118'974.25 und sind um Fr. 4'000 höher ausgefallen als budgetiert.
037/810.312	Die Gebühren- und Stromablesungen wurden von März/September auf Juni/Dezember umgestellt. Die Kosten belaufen sich in der Rechnung 2010 über einen Zeitraum von 15 Monaten.
037/810.314	Die Kühlschränke im Waldhaus und im Forstbetriebsgebäude mussten ersetzt werden.
037.314 und 436	Anfangs März wurde das Waldhaus durch einen umstürzenden Baum beschädigt. Im Konto 037.436 sind die Leistungen der Gebäudeversicherung enthalten.
037.463 / 818.363	Der Aufwandüberschuss der Dienststelle Waldhaus von Fr. 3'640.80 wird der Abteilung Wald belastet.
812.XXX	Der Nettoertrag der Dienststelle Holzernte schliesst ca. Fr. 4'300 schlechter ab als budgetiert. Höhere Maschinenkosten, schwierige Holzschläge und schlechtere Holzqualität sowie nicht ausgeschöpfter Hiebsatz begründen diese Abweichungen.
813.XXX	Der hauptsächlich durch die Burgergemeinde Roggwil ausgeführte Strassenunterhalt wurde reduziert.
815.313	Wie im letzten Jahr mussten auch diesmal Weihnachtsbäume hinzugekauft werden.
818.380	Einlage in den Forstreservfonds von Fr. 13'224.70 (Budget Fr. 30'500).

b) Zur Bestandesrechnung

2288 Die Forstreserve beträgt neu Fr. 541'713.40 (Vorjahr Fr. 528'488.70).

Waldfläche	199,39 ha	
Sollbestand der Forstreserve aufgrund des Ø Bruttoholzerlöses 2006 - 2010		Fr. 172'135.68
Effektiver Bestand der Forstreserve Ende 2010		Fr. 541'713.40



Ueber die Mittel des Forstreservefonds, die den doppelten Sollbestand übersteigen, kann die Ortsbürgergemeinde frei verfügen.

ANTRAG DES GEMEINDERATES

Der Gemeinderat beantragt, die Verwaltungs- und Bestandesrechnungen der Ortsbürgergemeinde Murgenthal für das Jahr 2010 zu genehmigen.

Murgenthal, im März 2011

NAMENS DES GEMEINDERATES

Der Gemeindeammann
Max Schärer

Der Gemeindeschreiber
Rolf Wernli

ZUSAMMENZUG 2010

Laufende Rechnung (nach Dienstabteilungen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	TOTAL	265'330.55	265'330.55	240'800	240'800	214'309.35	214'309.35
0	VERWALTUNG	19'962.05	19'962.05	8'000	8'000	7'560.00	7'560.00
8	WALD	245'368.50	245'368.50	232'800	232'800	206'749.35	206'749.35

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0	VERWALTUNG	19'962.05	19'962.05	8'000	8'000	7'560.00	7'560.00
037	WALDHAUS	19'962.05	19'962.05	8'000	8'000	7'560.00	7'560.00
301	Löhne	1'850.00		2'000		1'900.00	
312	Wasser, Energie, Heizungsmaterial	2'583.90		1'500		627.20	
313	Verbrauchsmaterialien	1'196.20		1'000		577.70	
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	12'114.35		1'200		106.60	
317	Kompetenzsumme Forstkommission	2'079.40		2'000		1'541.90	
318	Dienstleistungen	138.20		100		136.65	
363	Ablieferung an Wald			200		2'669.95	
434	Benützungsgebühren		7'340.00		8'000		7'560.00
436	Rückerstattungen		8'981.25				
463	Zuschuss von Wald		3'640.80				
8	WALD	245'368.50	245'368.50	232'800	232'800	206'749.35	206'749.35
810	FORSTVERWALTUNG	42'198.80	10'378.80	37'900	9'300	40'841.60	10'215.00
300	Kommissionen	5'254.50		5'000		4'747.00	
301	Löhne	25'340.95		22'000		26'673.40	
310	Büromaterialien, Drucksachen	366.00		200		553.45	
312	Wasser, Energie, Heizungsmaterialien	1'690.25		800		457.90	
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	1'737.55		1'000			
317	Spesenentschädigungen	325.50		500		252.30	
318	Dienstleistungen	385.60		400		393.45	
319	Verbandsbeiträge Uebriger Sachaufwand	3'098.45		4'000		3'764.10	
352.01	Verwaltungsentschädigung an Einwohnergemeinde	4'000.00		4'000		4'000.00	
427	Mietzinsen		6'600.00		6'600		7'500.00
436	Rückerstattungen		63.80				
452	Besoldungsanteile von anderen Gemeinden		1'000.00				
461	Kantonsbeiträge		2'715.00		2'700		2'715.00

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
811	KULTUREN, PFLEGEMASSNAHMEN	21'714.55	450.00	17'500	600	24'387.60	537.30
301	Löhne	21'361.80		16'000		23'087.50	
313	Verbrauchsmaterialien	352.75		1'500		1'300.10	
436	Rückerstattungen		225.00		300		268.60
452	Rückerstattungen von Gemeinden		225.00		300		268.70
812	HOLZERNT	146'311.60	186'545.70	123'500	168'000	109'507.55	154'103.25
301	Löhne	61'425.60		70'000		40'088.05	
316	Werkzeug- und Traktorenmiete	81'061.30		50'000		65'733.85	
318	Dienstleistungen	207.65		500		514.65	
329	Skonti auf Holzverkäufen	3'617.05		3'000		3'171.00	
435.01	Holzverkäufe Nadel-Stammholz		125'708.90		95'000		120'021.15
435.02	Holzverkäufe Laub-Stammholz		7'067.20		28'000		5'459.05
435.03	Holzverkäufe Nadel-Industrieholz		12'504.10		9'000		8'835.50
435.04	Holzverkäufe Laub-Industrieholz		7'724.05		12'000		1'678.60
435.05	Holzverkäufe Brennholz		10'479.35		12'000		9'929.80
435.06	Verkauf Holzschnitzel		7'397.35		8'000		7'426.95
436	Rückerstattungen		15'664.75		4'000		752.20
813	WEGUNTERHALT	15'257.30		21'500		25'172.55	
301	Löhne	8'995.90		5'000		15'248.55	
313	Verbrauchsmaterialien			4'000			
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	1'218.55		10'000		2'582.40	
316	Mieten für Maschinen	5'042.85		2'500		7'341.60	
815	NEBENNUTZUNGEN	1'792.40	2'550.60		2'200	1'865.55	2'592.60
313	Verbrauchsmaterialien	1'792.40				1'865.55	
435	Verkaufserlöse		2'150.60		1'800		2'192.60
492	Gratis-Christbäume		400.00		400		400.00

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
816	NEBENBETRIEBE		1'423.00		1'400		1'423.00
427	Pachtzinsen		1'423.00		1'400		1'423.00
818	NICHTBETRIEB	17'693.85	14'374.40	32'000	16'300	4'574.50	17'807.20
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	610.50		1'000		653.00	
318	Waldbegehung mit Bevölkerung	217.85		500			
363	Ablieferung an Waldhaus	3'640.80					
380	Einlagen in Forstreserven	13'224.70		30'500		3'921.50	
429	Zinsen der Forstreserve		14'374.40		16'100		15'137.25
463	Zuschuss von Waldhaus				200		2'669.95
819	ÜBRIGE LEISTUNGEN	400.00	29'646.00	400	35'000	400.00	20'071.00
392	Unentgeltliche Lieferungen, Gratis-Christbäume	400.00		400		400.00	
460	Bundesbeiträge		4'056.60				4'061.00
461	Kantonsbeiträge		10'589.40		20'000		16'010.00
462	Beitrag von Gemeinde für gemeinwirtschaftliche Leistungen		15'000.00		15'000		

Laufende Rechnung (nach Arten)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3	AUFWAND	265'330.55		240'800		214'309.35	
30	Personalaufwand	124'228.75		120'000		111'744.50	
300	Behörden, Kommissionen	5'254.50		5'000		4'747.00	
301	Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals	118'974.25		115'000		106'997.50	
31	Sachaufwand	116'219.25		82'700		88'402.40	
310	Büro- und Schulmaterialien, Drucksachen	366.00		200		553.45	
312	Wasser, Energie, Heizungsmaterialien	4'274.15		2'300		1'085.10	
313	Verbrauchsmaterialien	3'341.35		6'500		3'743.35	
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	15'680.95		13'200		3'342.00	
316	Mieten, Pachten, Benützungskosten	86'104.15		52'500		73'075.45	
317	Spesenentschädigungen	2'404.90		2'500		1'794.20	
318	Dienstleistungen, Honorare	949.30		1'500		1'044.75	
319	Übriger Sachaufwand	3'098.45		4'000		3'764.10	
32	Passivzinsen	3'617.05		3'000		3'171.00	
329	Übrige	3'617.05		3'000		3'171.00	
35	Entschädigungen an Gemeinwesen	4'000.00		4'000		4'000.00	
352	Gemeinden	4'000.00		4'000		4'000.00	
36	Eigene Beiträge	3'640.80		200		2'669.95	
363	Eigene Anstalten	3'640.80		200		2'669.95	

ARTENGLIEDERUNG 2010

Laufende Rechnung (nach Arten)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
38	Einlagen	13'224.70		30'500		3'921.50	
380	Spezialfinanzierungen, Spezialfonds	13'224.70		30'500		3'921.50	
39	Interne Verrechnungen	400.00		400		400.00	
392	Unentgeltliche Lieferungen	400.00		400		400.00	

Laufende Rechnung (nach Arten)		Rechnung 2010		Voranschlag 2010		Rechnung 2009	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4	ERTRAG		265'330.55		240'800		214'309.35
42	Vermögenserträge		22'397.40		24'100		24'060.25
427	Liegenschaftserträge des Verwaltungsvermögens		8'023.00		8'000		8'923.00
429	Übrige		14'374.40		16'100		15'137.25
43	Entgelte		205'306.35		178'100		164'124.45
434	Andere Benützungsgebühren, Dienstleistungen		7'340.00		8'000		7'560.00
435	Verkäufe		173'031.55		165'800		155'543.65
436	Rückerstattungen		24'934.80		4'300		1'020.80
45	Rückerstattungen von Gemeinwesen		1'225.00		300		268.70
452	Gemeinden		1'225.00		300		268.70
46	Beiträge für eigene Rechnung		36'001.80		37'900		25'455.95
460	Bund		4'056.60				4'061.00
461	Kanton		13'304.40		22'700		18'725.00
462	Gemeinden		15'000.00		15'000		
463	Eigene Anstalten		3'640.80		200		2'669.95
49	Interne Verrechnungen		400.00		400		400.00
492	Unentgeltliche Lieferungen		400.00		400		400.00

		Bestand am 01.01.2010	Veränderungen		Bestand am 31.12.2010
			Zuwachs	Abgang	
1	AKTIVEN	540'874.10	714'081.95	682'357.10	572'598.95
10	FINANZVERMÖGEN	540'874.10	714'081.95	682'357.10	572'598.95
101	GUTHABEN	522'706.00	710'078.95	664'189.00	568'595.95
1010	Lohnkonten		141'483.00	141'483.00	
1010.01	Sammelkonto Löhne		141'483.00	141'483.00	
1011	Kontokorrente	522'706.00	568'595.95	522'706.00	568'595.95
1011.01	Einwohnergemeinde	522'706.00	568'595.95	522'706.00	568'595.95
103	TRANSITORISCHE AKTIVEN	18'168.10	4'003.00	18'168.10	4'003.00
1039	Übrige	18'168.10	4'003.00	18'168.10	4'003.00
1039.01	Transitorische Aktiven	18'168.10	4'003.00	18'168.10	4'003.00

		Bestand am 01.01.2010	Veränderungen		Bestand am 31.12.2010
			Zuwachs	Abgang	
2	PASSIVEN	540'874.10	48'931.00	17'206.15	572'598.95
20	FREMDKAPITAL	12'385.40	35'706.30	17'206.15	30'885.55
200	LAUFENDE VERPFLICHTUNGEN		4'820.75	4'820.75	
2009	Übrige		4'820.75	4'820.75	
2009.55	Kreditor MWST Forstwirtschaft		4'820.75	4'820.75	
205	TRANSITORISCHE PASSIVEN	12'385.40	30'885.55	12'385.40	30'885.55
2059	Übrige	12'385.40	30'885.55	12'385.40	30'885.55
2059.01	Transitorische Passiven	12'385.40	30'885.55	12'385.40	30'885.55
22	SPEZIALFIANZIERUNGEN	528'488.70	13'224.70		541'713.40
228	VERPFLICHTUNGEN	528'488.70	13'224.70		541'713.40
2288	Spezialfonds	528'488.70	13'224.70		541'713.40
2288.05	Forstreservefonds	528'488.70	13'224.70		541'713.40